

CYNGOR SIR CEREDIGION COUNTY COUNCIL

<u>Adroddiad i'r:</u>	Pwyllgor Trosolwg a Chraffu Adnoddau Corfforaethol
<u>Dyddiad y cyfarfod:</u>	16 Mai 2024
<u>Teitl:</u>	Cynllun Grant Cymunedol Ceredigion
<u>Pwrpas yr adroddiad:</u>	Argymhell i'r Cabinet ddiweddarau Cynllun Grant Cymunedol Ceredigion

1. Cefndir

Mae Cynllun Grant Cymunedol Ceredigion ar hyn o bryd yn caniatáu Grwpiau Cymunedol, Cyngorau Cymuned neu Cymdeithasau Chwaraeon a Chwarae Gwirfoddol dilys i ymgeisio am gyllid wrth y Cyngor ar gyfer prosiectau sydd â bwriad i gynyddu amrywiaeth y cyfleusterau, gweithgareddau a chyfleoedd o fewn Ceredigion. Mae canllawiau'r cynllun presennol ynghlwm fel Atodiad 1.

Yn ystod proses Pennu'r Gyllideb 2024/25, cytunwyd y byddai cyllideb Cynllun Grant Cymunedol Ceredigion yn cael ei leihau. Bydd cyllideb Grantiau Cyfalaf n cael ei leihau i £100k. Mae cyfraniad y Cyngor i Grantiau Refeniw o £26k yn cael ei ddileu, sydd felly'n lleihau'r cyllid sydd ar gael i £30k y flwyddyn sy'n cael ei ariannu'n gyfan gwbl o gyfran Ceredigion o Gronfa'r Degwm (WCF). Mae'n hanfodol bod y cyllid cyfyngedig sydd ar gael bellach yn cael ei ddefnyddio i'r perwyl mwyaf effeithlon. Mae hyn yn cynnwys ystyried hyd a lled Ceredigion o ba agweddau sy'n bwysig i'w cefnogi.

Yn rhan o'r Gyllideb Grantiau Refeniw, mae grantiau 'Polisi' sy'n cael eu dyfarnu i Bapurau Bro, Eisteddfodau, Sioeau Amaethyddol, Gwyliau ac unigolion sy'n cynrychioli Cymru neu Brydain Fawr.

Mae'r adroddiad hwn yn amlinellu newidiadau arfaethedig i alluogi gwariant y Cynllun i gadw o fewn y gyllideb. Mae canllawiau'r cynllun wedi'u diweddarau ynghlwm fel Atodiad 2.

2. Cynghorau Tref a Chymuned

Yn ystod y broses pennu'r gyllideb ar gyfer 2024/25 bu'r Cyngor yn gweithio'n agos gyda Chynghorau Tref a Chymuned i archwilio ffyrdd o drosglwyddo cyfrifoldeb oddi wrth Gyngor Sir Ceredigion ar gyfer rhai asedau a gwasanaethau.

Yn sicr, cynyddodd rhai Cynghorau Tref a Chymuned y praesept a godir ganddynt i ddarparu ar gyfer gwasanaethau 'lleol' efallai na fydd Cyngor Sir Ceredigion yn medru darparu ar eu cyfer yn y dyfodol. O ystyried y dull hwn, argymhellir na fyddai Cynghorau Tref a Chymuned bellach y gymwys i wneud cais am Grantiau Cymunedol Refeniw neu Gyfalaf gan ei bod yn bosibl iddynt ystyried cynyddu eu praeseptau i gyflawni prosiectau yn eu cymuned. Byddai hyn hefyd yn caniatáu mwy o gyfleoedd i

sefydliadau eraill i fod yn llwyddiannus gyda cheisiadau am Grant Cymunedol wrth symud ymlaen.

3. Cronfa'r Degwm

Cynhyrchir yr incwm o Gronfa Eglwysi Cymru sydd ar gael i gefnogi'r Cynllun Grant Cymunedol o fuddsoddiadau sy'n cael eu rheoli ar ran y Cyngor gan Gyngor Sir Caerfyrddin ac sy'n rhan o Gronfa Eglwysi Dyfed. 25% yw cyfran Ceredigion o Gronfa Eglwysi Cymru Dyfed ac ar 31/03/23 roedd hyn yn gyfanswm o tua £1.25m. Mae hyn yn cynnwys £836k a ddelir mewn cronfeydd buddsoddi, £238k mewn perthynas â chyfran o Faenor Scolton, Sir Benfro a balansau a ddelir mewn arian parod (gan Geredigion a Sir Gaerfyrddin).

Ers 31 Mawrth 2024, mae gan y Cyngor falansau arian parod o £137k sy'n cynnwys £20k o incwm buddsoddi a dderbyniwyd gan Gyngor Sir Caerfyrddin yn ystod 2023/24 ynghyd â £7k arall o log wedi'i ddyrannu gan y Cyngor. Bydd cynnal y cyfalaf buddsoddi a chadw balans arian parod yn sicrhau bod arian ar gael yn barhaus i gefnogi cynlluniau, ond heb erydu'r cyfalaf craidd sy'n darparu'r enillion blynyddol. Fel arfer, mae ffurflenni blynyddol yn amrywio o £20k i £40k, er y byddant yn amrywio yn dibynnu ar gyfraddau llog a ffurflenni treth. Yn gyffredinol, tybir bod swm darbodus o £30k y flwyddyn.

Gall ymgeiswyr wneud cais am gymorth grant yn bennaf at y dibenion canlynol:

- Cyfraniadau tuag at adfer a chynnal unrhyw fan addoli cyhoeddus
- Datblygiad Diwylliannol ac Addysgiadol
- Datblygiad gweithgareddau cymdeithasol a hamdden

4. Grantiau Cyfalaf

4.1 Prosiectau Cymwys

Mae'r meini prawf sy'n ymwneud â phrosiectau cymwys a'r mathau cymwys o wariant yn aros yn ddigyfnewid. Byddai ceisiadau gan Addoldai yn cael eu hariannu'n llwyr o Gronfa Eglwys Cymru - y swm sydd ar gael i'w ddyfarnu byddai balans y gyllideb sydd ar gael gan Gronfa Eglwys Cymru ar ôl caniatáu ar gyfer ariannu Grantiau Polisi.

4.2 Uchafswm Grant

Os na chaiff uchafswm y grant sydd ar gael ei leihau yna bydd modd ariannu llai o brosiectau o'r gyllideb sydd wedi'i lleihau. Gallai'r uchafswm grant a ddyfernir ar gyfer prosiect gael ei ostwng o **£25,000** i **£10,000**. Mae'r tabl isod yn dangos y bydd uchafswm grant o £10,000 yn caniatáu i'r cynllun gefnogi lleiafswm o 10 prosiect o fewn y gyllideb lai o £100k.

Tabl 1: Terfynau Grant Cyfalaf Arfaethedig yn erbyn terfynau Grant Cyfalaf

	2023/24	2024/25
	£	£
Cyllideb Flynyddol	200,000	100,000
Uchafswm lefel y grant	25,000	10,000
Isafswm nifer y prosiectau a gefnogir	8	10

Mae'r tabl isod yn dangos proffil Grantiau Cyfalaf a gymeradwywyd yn ystod y ddwy flynedd ddiwethaf.

Tabl 2: Nifer y dyfarniadau Grant Cyfalaf yn ôl gwerth

	2022/23	2023/24
£0 - £4,999	6	4
£5,000 - £9,999	3	2
£10,000 - £14,999	1	4
£15,000 - £19,999	0	2
£20,000 - £25,000	2	3
Cyfanswm	12	15
Gwerth Cyfartalog Grant	£8,500	£11,900

4.3 Rheoli'r Gyllideb

Er mwyn helpu ymgeiswyr i wario eu cyllid ym mlwyddyn y dyfarniad, cynigir y bydd un Panel Asesu Grant Cyfalaf yn ystod Gwanwyn pob blwyddyn ariannol, yn dilyn galwad agored am geisiadau yn ystod cyfnod o fis Ionawr i fis Mawrth ac os yw'r gyllideb ar gael, gellid cynnal ail Banel Asesu yn ystod yr Haf os yw'r panel dyfarnu'n cytuno. Bydd hyn yn caniatáu cyfnod o chwe mis o leiaf o gymeradwyaeth grant i gwblhau prosiectau cymeradwy.

Ar hyn o bryd, os nad yw Grantiau Cyfalaf yn cael eu hawlio'n llawn ym mlwyddyn y dyfarniad, yna gall ymgeiswyr wneud cais i gynnal unrhyw falansau heb eu hawlio ymlaen. Bwriedir parhau â'r broses parhau tra'n sicrhau nad yw prosiectau sy'n cael eu gohirio yn cael effaith andwyol ar ymgeiswyr grant newydd.

5. Grantiau Polisi

Dyfernir grantiau polisi ar gyfer digwyddiadau penodol sy'n bodloni dibenion Cronfa Eglwysi Cymru. Mae proses ymgeisio symlach ac nid oes angen cymeradwyaeth panel ar y grantiau.

Yn ystod 2023/24 dyfarnwyd £15,800 ar gyfer Grantiau Polisi a fyddai'n gyfran sylweddol o'r gyllideb o £30,000 sydd ar gael ar gyfer 2024/25. Mae lefelau'r Grant Polisi sydd ar waith ar hyn o bryd wedi'u nodi ar y bwrdd isod ynghyd â newidiadau arfaethedig:

Tabl 3: Grantiau Polisi Presennol yn erbyn Grant Arfaethedig

	<u>Y Polisi Grant presennol</u>	<u>Y Polisi Grant arfaethedig</u>
<ul style="list-style-type: none"> Gŵyl Fawr Aberteifi Eisteddfod RTJ Pantyfedwen, Llanbedr Pont Steffan Eisteddfod Teulu James Pantyfedwen, Pontrhydfendigaid 	£3,000	£2,000
<ul style="list-style-type: none"> Papurau Bro 	£500	£500 blynyddol ar gyfer y 5 mlynedd gyntaf o

		gyhoeddiad / £250 blynyddol wedi hynny
• Eisteddfodau lleol	£200	£250
• Sioeau amaethyddol a/neu arddwriaethol lleol	£200	£250
• Sioeau Aberystwyth, Aberteifi, Llambled a Llandysul, a Gŵyl Merlod a Chobiau Cymreig Aberaeron	£500	£500
• Gŵyl Bwyd Môr Bae Ceredigion, Gŵyl Fwyd Llambled a Gŵyl Afon a Bwyd Aberteifi	£500	£500
• Unigolion - grant untro, y tro cyntaf maent yn cynrychioli Cymru neu Brydain Fawr mewn gweithgaredd - £200	£200	Ddim yn gymwys o dan WCF. Dim gwobrau o dan y categori hwn

Mae'r tabl isod yn dangos grantiau Polisi 2023/24 a ddyfarnwyd o'i gymharu â'r hyn y byddent ar y terfynau grant diwygiedig.

Tabl 4: Gwerth Grantiau Polisi 2023/24 a ddyfarnwyd o'i gymharu â gwerth os ydych yn defnyddio gwerthoedd grant diwygiedig.

	<u>2023/24</u> <u>Dyfarnu Gwirioneddol</u>		<u>2023/24</u> <u>@ grant</u> <u>diwygiedig</u>
	Nifer	Cyfanswm Gwerth £	Cyfanswm Gwerth £
<ul style="list-style-type: none"> Gŵyl Fawr Aberteifi Eisteddfod RTJ Pantyfedwen, Llanbedr Pont Steffan Eisteddfod Teulu James Pantyfedwen, Pontrhydfendigaid 	3	£9,000	£6,000
• Papurau Bro	5	£2,500	£1,250
• Eisteddfodau lleol	11	£2,200	£2,750
• Sioeau amaethyddol a/neu arddwriaethol lleol	5	£1,000	£1,250
• Sioeau Aberystwyth, Aberteifi, Llambled a Llandysul, a Gŵyl Merlod a Chobiau Cymreig Aberaeron	1	£500	£500
• Gŵyl Bwyd Môr Bae Ceredigion, Gŵyl Fwyd Llambled a Gŵyl Afon a Bwyd Aberteifi	0	£0	£0
• Unigolion - grant untro, y tro cyntaf maent yn cynrychioli Cymru neu Brydain Fawr mewn gweithgaredd - £200	3	£600	£0
CYFANSWM	28	£15,800	£11,750

Fel y gwelwch, yn ystod 2023/24 nad oedd unrhyw geisiadau wedi dod i law o'r sioeau amaethyddol mwy (mae Sioe Llandysul wedi gwneud cais yn ddiweddar am gyllid ar gyfer sioe 2024). Dyma'r sefyllfa ers sawl blwyddyn. Tybir bod hyn yn gysylltiedig â'r gofyniad a gyflwynwyd nifer o flynyddoedd yn ôl i sicrhau bod gwybodaeth sy'n ymwneud â'r digwyddiadau yn cael ei chyhoeddi'n ddwyieithog gan gynnwys amserlenni sioeau. Nid yw rhai o'r digwyddiadau a restrir wedi cael eu cynnal ers nifer o flynyddoedd ond efallai eu cynhelir mewn blynyddoedd i ddod.

6. Grantiau Refeniw

Nid oes cyllideb refeniw y Cyngor ar gael i ariannu grantiau refeniw mwyach. Mae'r Cyngor yn gweithio'n agos gyda sefydliadau trydydd parti y mae'r Cyngor yn eu comisiynu i ddarparu rhai gwasanaethau ar ei ran. Dylai'r gwasanaethau hyn gael eu rheoli drwy drefniadau cytundebol gan Wasanaeth perthnasol y Cyngor. Felly, ni fwriedir ariannu grantiau refeniw bellach drwy'r Cynllun Grant Cymunedol.

Mae yna hefyd amrywiaeth o ffynonellau cyllid ar gael y gall y Cyngor gyfarwyddo ymgeiswyr i gynorthwyo gyda phrosiectau a chyllid. Mae sefydliadau fel CAVO neu wefan Cyllid Cymru ([Hafan \(funding.cymru\)](http://Hafan(funding.cymru))) yn fan cychwyn yn ogystal â chyfleoedd drwy Cynnal y Cardi a manylion penodol y gronfa e.e. Trawsnewid Trefi, Cronfa Ffyniant Gyffredin y DU, Rhaglen Cyfleusterau Cymunedol Llywodraeth Cymru, Gwobrau'r Loteri Genedlaethol i Bawb, Loteri Cod Post y Bobl.

7. Y Broses Ymgeisio

Bydd y broses ymgeisio yn cael ei diweddaru i ddefnyddio ffurflen gais ar-lein lle bynnag y bo modd. Bydd cymorth yn parhau i gael ei ddarparu i ymgeiswyr yn ôl yr angen.

8. Casgliad

Mae'r adroddiad hwn yn amlinellu newidiadau arfaethedig i alluogi Cynllun Grant Cymunedol wedi'i ddiweddaru i gadw o fewn y gyllideb sydd ar gael. Y bwriad yw cyflwyno'r Cynllun Grant Cymunedol wedi'i ddiweddaru ynghyd â sylwadau'r Pwyllgor hwn yn y Cabinet ar 04/06/24. Yn amodol ar wneud penderfyniadau ffurfiol, byddai'r llinell amser hon yn caniatáu i'r Cynllun Grant Cymunedol wedi'i ddiweddaru ddod i rym o 01/07/24.

Llesiant Cenedlaethau'r Dyfodol:

Ydy'r Asesiad Effaith Integredig wedi'i gwblhau?

Ydy – wedi'i atodi fel Atodiad 3.

Argymhelliad/Argymhellion:

Ystyried y Cynllun Grant Cymunedol arfaethedig wedi'i ddiweddaru sydd ynghlwm fel Atodiad 2, a gwneud argymhellion i'r Cabinet fel y bo'n briodol. Mae'r meysydd y gallai'r Pwyllgor fod eisiau lleisio eu barn arnynt yn cynnwys:

- a) Eithrio Cynghorau Tref a Chymuned o'r Cynllun wedi'i ddiweddaru.
- b) Ariannu Ceisiadau wrth Addoldai o Gronfa Eglwys Cymru yn unig.
- c) Lleihau'r lefel uchaf o ddyfarniadau cyfalaf i £10,000.
- d) Diwygio'r ystod o gymorth grantiau Polisi yn unol â Thabl 3.
- e) I beidio â chynnig unrhyw grantiau refeniw eraill mwyach.
- f) Symleiddio ffenestr a phroses ymgeisio grant.
- g) Unrhyw faterion eraill y mae'r Pwyllgor yn eu hystyried yn briodol.

Rhesymau dros y penderfyniad:

Er mwyn diweddarau'r Cynllun Grant Cymunedol i sicrhau bod yr arbedion cyfalaf a chyllideb refeniw a gymeradwywyd fel rhan o'r cyllidebau ar gyfer 2024/25 yn cael eu cyflawni yn ymarferol.

Atodiadau:

Atodiad 1: Y Cynllun Grant Cymunedol Presennol

Atodiad 2: Diweddariad o'r Cynllun Grant Cymunedol

Atodiad 3: Aseiad Effaith Integredig

Enw Cyswllt:

Justin Davies – Rheolwr Corfforaethol: Cyllid Craidd

Duncan Hall – Swyddog Arweiniol Corfforaethol: Cyllid a Chaffael

Dyddiad yr Adroddiad:

19 Ebrill 2024

CYNGOR SIR CEREDIGION COUNTY COUNCIL



CYNLLUN GRANTIAU CYMUNEDOL CEREDIGION NODIADAU CYFARWYDDYD

CEREDIGION COMMUNITY GRANT SCHEME GUIDANCE NOTES

**Croesawir ceisiadau yn Gymraeg neu Saesneg
Applications are welcomed in Welsh or English**

<p>Ni fydd y Cyngor dan unrhyw amgylchiadau yn fodlon ystyried ceisiadau ar gyfer prosiectau sydd eisoes wedi eu dechrau/eu cwblhau nac ar gyfer digwyddiadau sydd eisoes wedi eu cynnal.</p>	<p>The Council will not under any circumstances consider applications for projects which have already commenced/been completed, or for events which have already taken place.</p>
---	---

Cyngor Sir Ceredigion, Canolfan Rheidol, Rhodfa Padarn, Llanbadarn Fawr,
Aberystwyth, Ceredigion. SY23 3UE

Ceredigion County Council, Canolfan Rheidol, Rhodfa Padarn, Llanbadarn Fawr,
Aberystwyth, Ceredigion. SY23 3UE

Ffôn/Tel: 01970 633136
ebost: grantiaucyllid@ceredigion.gov.uk
email: financegrants@ceredigion.gov.uk

CYNGOR SIR CEREDIGION COUNTY COUNCIL

CYNLLUN GRANTIAU CYMUNEDOL CEREDIGION CEREDIGION COMMUNITY GRANT SCHEME

NODIADAU CYFARWYDDYD

1. Pwrpas y Cynllun hwn yw cynyddu ystod y cyfleusterau, y gweithgareddau a'r cyfleoedd yng Ngheredigion.
2. Bydd y grantiau ar gael i Grwpiau Cymunedol, Cynghorau Cymuned neu Gymdeithasau Hamdden a Chwaraeon Gwirfoddol dilys sydd am wella a chynyddu ystod y cyfleusterau, y gweithgareddau a'r cyfleoedd yng Ngheredigion.
3. Bydd cymdeithasau gwirfoddol dielw, sydd â chyfansoddiad priodol yn gymwys i wneud cais am gymorth. Dylent fod wedi eu lleoli yng Ngheredigion neu'n gyfrifol am brosiectau sydd wedi eu lleoli yn ardal Ceredigion. Fodd bynnag, ystyrir ceisiadau gan gymdeithasau o'r tu allan i ffiniau'r Sir pe gellid dangos y byddent yn fanteisiol i drigolion Ceredigion.
4. (a) Dylai ymgeiswyr weithredu'n ddwyieithog wrth ddelio gyda'r cyhoedd.
(b) Dylai ymgeiswyr sicrhau eu bod yn trin pob rhan o'r gymuned yn gyfartal.
5. (a) Ni dderbynnir ceisiadau gan gymdeithasau sy'n gysylltiedig â gweithgareddau gwleidyddol.
(b) Ni dderbynnir ceisiadau gan gymdeithasau sy'n arfer polisi o wahaniaethu yn erbyn unrhyw sector o'r gymuned.
6. Ni ellir defnyddio'r grantiau at unrhyw ddiben ac eithrio'r hyn a nodir ar y ffurflen gais.
7. Ym mhob cyhoeddusrwydd sy'n gysylltiedig â'r cynllun, dylid cyfeirio at y ffaith fod grant wedi ei roddi gan y Cyngor.

GUIDANCE NOTES

1. The purpose of the Scheme is to increase the range of facilities, activities and opportunities within Ceredigion.
2. The grants are available to Community Groups, Community Councils or bonafide Voluntary Sports and Play Associations who wish to improve and increase the range of facilities, activities and opportunities within Ceredigion.
3. Voluntary, non-profit making organisations, which are properly constituted will be eligible to apply for assistance. They should be based in, or be responsible for projects based in the Ceredigion area. However applications from organisations outside the County boundary will be considered where it can be seen that there would be benefit to the inhabitants of Ceredigion.
4. (a) Applicants should operate bilingually in dealing with the public.
(b) Applicants must ensure that all sections of the community are treated equally.
5. (a) Applications will not be accepted from organisations associated with political activity.
(b) Applications will not be accepted from organisations who operate a policy of discrimination against any sector of the community.
6. Grants cannot be used for any purpose other than that stated on the application form.
7. In all publicity associated with the scheme, reference should be made to the fact that a grant has been awarded by the Council.

8. Y mudiadau eu hunain a fydd yn gyfrifol am gael cymeradwyaeth dan y Rheoliadau Adeiladu, caniatâd cynllunio ac unrhyw drwyddedau eraill neu ganiatâd arall sy'n angenrheidiol ar gyfer eu prosiectau.
8. Organisations are responsible for obtaining Building Regulations approval, planning permission, and any other licences and permissions necessary for their project.
9. Ni fydd y Cyngor dan unrhyw amgylchiadau yn fodlon ystyried ceisiadau ar gyfer prosiectau sydd eisoes wedi eu dechrau/eu cwblhau nac ar gyfer digwyddiadau sydd eisoes wedi eu cynnal.
9. **The Council will not under any circumstances consider applications for projects which have already commenced/been completed, or for events which have already taken place.**
10. Os ceir arian o ffynonellau na ddatgelwyd yn flaenorol yna fe ddylid rhoi gwybod i'r Cyngor ar unwaith a hynny'n ysgrifenedig. Bydd y Cyngor yn cadw'r hawl i addasu'r grant i gyfateb i'r newid.
10. Should any finance be forthcoming from any sources not previously declared, the Council must be informed immediately in writing and reserves the right to modify the grant proportionately.
11. Dylai'r ymgeisydd fedru dangos fod cefnogaeth helaeth i'r prosiect yn y gymuned e.e. llythyr oddi wrth y Cyngor Cymuned.
11. The applicant should be able to demonstrate widespread community support e.g. letter from the Community Council.
12. Nod y Cyngor yw sicrhau y cyflwynir gwasanaethau o'r ansawdd orau yn gyfartal, gan barchu hawliau aelodau o'r cyhoedd i ddelio â'r Cyngor trwy gyfrwng y Gymraeg neu'r Saesneg bob amser.
12. The aim of the Council is to ensure the delivery of first class services provided on the basis of equality with the rights of members of the public to deal with the Council in Welsh or English being respected at all times.
- Mae'n rhaid i geisiadau am grantiau gyflawni un neu fwy o'r meini prawf canlynol:-
- Grant applications must meet one or more of the following criteria:-
- Gynnal a gwella'r safonau addysgol uchel a gyflawnir eisoes yng Ngheredigion.
 - Darparu cyfleoedd dysgu o'r radd flaenaf i blant, pobl ifanc ac oedolion yn eu cymunedau.
 - Datblygu gweithgareddau i blant a phobl ifanc.
 - Darparu cyfleoedd i fanteisio ar ddysgu gydol oes.
 - Maintaining and improving the high educational standards already achieved in Ceredigion.
 - Provide first class learning opportunities for children, young people and adults in their communities.
 - Develop activities for children and young people.
 - Provide access to lifelong learning.
 - Darparu ffyrdd gwell a mwy diogel er mwyn i bobl fedru manteisio ar wasanaethau, swyddi a thwristiaeth.
 - Gwella diogelwch ar y ffyrdd.
 - Gwella'r cyfleoedd manteisio mewn ardaloedd gwledig.
 - Providing better and safer roads to access services, employment and tourism.
 - Improve road safety.
 - Improve access in rural areas.

- Sicrhau bod pobl yn byw mewn tai sy'n fforddiadwy ac o ansawdd dda neu eu bod yn gallu manteisio ar dai o'r fath, a bod ganddynt ffordd o fyw iach mewn amgylchedd o ansawdd uchel.
 - Gwella safonau tai.
 - Ymateb i anghenion tai y digartref.
 - Datblygu amgylchedd o ansawdd uchel.
- Hybu datblygu ac adfywio economaidd er lles y gymuned leol.
 - Creu cyfleoedd gwaith.
 - Cynorthwyo busnesau newydd a busnesau sy'n bodoli eisoes.
 - Sicrhau arian cyhoeddus ar gyfer prosiectau cymunedol.
 - Hybu Twristiaeth yng Ngheredigion.
- Hybu lles pobl sydd ag anghenion Gofal Cymdeithasol.
 - Sicrhau y gellir cael gafael ar wybodaeth am ein gwasanaethau yn hawdd.
 - Caiff anghenion unigolion eu hasesu a'u trin yn llawn.
 - Caiff pobl help i fyw bywyd annibynnol.
 - Rhoddir cymorth i oedolion a phlant sy'n agored i niwed a chânt eu diogelu rhag cael eu cam-drin, eu hesgeuluso a'u trin yn wael.
 - Rhoddir cymorth da i ofalwyr.
 - Bydd ystod briodol o wasanaethau ar gael i fodloni anghenion pobl.
- Sicrhau y caiff gwasanaethau a chynlluniau trawsbynciol eu rheoli a'u darparu'n effeithiol er mwyn sicrhau y rheolir perfformiad yn effeithiol ar draws yr Awdurdod.
 - Gweithgareddau datblygu i Blant a Phobl Ifanc.
 - Mynediad cyfartal gan sicrhau y gellir cael gafael ar wybodaeth a gwasanaethau yn hawdd.
 - Sicrhau bod oedolion a phlant sy'n agored i niwed yn cael eu cynorthwyo a'u bod yn cryfhau cymunedau.
 - Cymdeithas ddiogel sy'n ceisio
- Ensuring that people live in or have access to good quality and affordable housing and live a healthy life style in a high quality environment.
 - Improve housing standards.
 - Respond to the housing needs of the homeless.
 - Develop a high quality environment.
- Promoting economic development and regeneration for the benefit of the local community.
 - Creating employment opportunities.
 - Supporting new and existing businesses.
 - Securing public funding for community projects.
 - Promoting Tourism in Ceredigion.
- Promoting the well being of people with Social Care needs.
 - Information about our services can be accessed easily.
 - Individual's needs are fully assessed and addressed.
 - People are helped to live independently.
 - Vulnerable adults and children are supported and protected from abuse, neglect and poor treatment.
 - Carers are well supported.
 - An appropriate range of services are available to meet people's needs.
- Ensuring that services and initiatives that are cross cutting are effectively managed and delivered to ensure performance management is effective across the Authority.
 - Development activities for Children and Young People.
 - Equality of access, including ensuring information and services can be easily accessed.
 - Ensuring vulnerable adults and children are supported and strengthening communities.
 - A safe society, striving to reduce

lleihau ymddygiad
gwrthgymdeithasol a'r ofn o
droseddu.

anti social behaviour and fear of
crime.

Ystyrir ceisiadau hefyd os byddant yn cyfrannu
at unrhyw un o'r canlynol

Applications will also be considered if they
contribute to any of the following

- (a) Hybu diddordebau a gweithgareddau
diwylliannol
- (b) Gwella gweithgareddau chwaraeon neu
hamdden

- (a) Promotion of cultural interests and
activities
- (b) Enhance sports and recreational
activities

13. Mae'r Cyngor wedi mabwysiadu Safonau'r
Gymraeg, er mwyn sicrhau caiff y Gymraeg
a'r Saesneg eu trin yn gyfartal; ac y gall
dinasyddion ddefnyddio'r Gymraeg ymhob
agwedd o'u bywydau os ydynt yn dewis
hynny.

13. The Council has adopted the Welsh
Language Standards to ensure that the
Welsh and English languages are treated
on the basis of equality, and that citizens
should be able to use the Welsh
language in all aspects of their lives if
they wish to do so.

Er mwyn cefnogi'r nod hwn, dylai ymgeiswyr
llwyddiannus am grantiau:-

In order to support this aim, successful grant
applicants should:-

- Gynhyrchu'r holl ddeunydd ysgrifenedig
ac electronig sy'n gysylltiedig â'r cais yn
ddwyieithog – er enghraifft arwyddion,
taflenni, posteri, cyhoeddiadau,
hysbysebion, gwefannau ac unrhyw
slogan.
- Sicrhau y bydd digwyddiadau neu
weithgareddau cyhoeddus sy'n
gysylltiedig â'r cais yn peidio â thrin y
Gymraeg yn llai ffafriol na'r Saesneg. er
enghraifft, cyhoeddiadau o'r
uchelseinydd, Cadeirydd i sicrhau bod y
rheiny sy'n bresennol yn y digwyddiad
yn teimlo'n gyfforddus i gyfrannu yn eu
dewis iaith.
- Cynorthwyo i ddarparu cyfleoedd i
bersonau ddefnyddio'r Gymraeg

- Produce all written and electronic
material in connection with the
application bilingually – e.g. signs,
leaflets, posters, publications,
advertisements, web pages and any
slogans
- Ensure public events or activities held
in connection with the application treat
the Welsh language no less favourably
than the English language e.g.
announcements from loudspeakers,
Chairperson to ensure that those
attending an event feel comfortable to
be able to contribute in their preferred
language
- Assist to provide opportunities for
persons to use the Welsh Language

Mae darparwyr sydd wedi derbyn grant o dan y
Cytundeb hwn yn cael eu hannog i gael yn ei le
ac yn gweithredu Cynllun Hybu'r Gymraeg yn
unol â Mesur y Gymraeg (Cymru) 2011.
Cynllun i'ch galluogi i gynllunio eich defnydd o'r
Gymraeg gyda phwyslais ar geisio cynyddu'r
defnydd hwnnw dros amser. Gellid cael
arweiniad a thempled ar wefan Comisiynydd y
Gymraeg.

www.comisiynyddygyymraeg.cymru/hybu

Providers who have been awarded a
grant under this Agreement are
encouraged to have in place and
operate a Progress Plan in line with the
Welsh Language (Wales) Measure
2011. A framework to allow you to plan
your use of the Welsh language with an
emphasis on increasing that use over
time. Please find guidance and template
on the Welsh Language Commissioners
website:

www.comisiynyddygyymraeg.cymru/hybu

- Am ragor o wybodaeth neu arweiniad ar y materion hyn a'r defnydd o'r Gymraeg, efallai buasech yn dymuno cysylltu â'r canlynol:-
 - (a) **Comisiynydd y Gymraeg**
Mae gwefan Comisiynydd y Gymraeg ar gael i ddarparu cymorth a chynngor i fudiadau sydd eisiau defnyddio'r Gymraeg, gan ddefnyddio Cynllun Hybu'r Gymraeg.
www.comisiynyddygybraeg.cymru/hybu
 - (b) **Menter Iaith Cered**
Mudiad yn y gymuned sy'n gweithio gydag unigolion, mudiadau, a busnesau lleol i hybu'r defnydd o'r Gymraeg yng Ngheredigion
Rhif ffôn: 01545 572350
E-bost: cered@ceredigion.gov.uk
Gwefan: www.cered.org
 - (c) **Estyn Llaw**
Mudiad sy'n cynnig cymorth ac arweiniad i grwpiau gwirfoddol a Cymunedol i gynyddu eu defnydd o'r Gymraeg, ac annog gwirfoddoli ymysg siaradwyr Cymraeg.
Rhif Ffôn: 01239 711668
E-bost: siwan.tomos@iaith.eu
Gwefan: <http://www.estynllaw.org/en/index.php>
 - (d) **Cymdeithas Cyfieithwyr Cymru**
Gallwch ddefnyddio'r chwilotwr i ganfod cyfieithydd cydnabyddedig yn eich ardal.
Gwefan: <http://www.cyfieithwycymru.org.uk/>
 - (e) **Llinell Gyswllt Y Gymraeg**
Rhif Ffôn: 01248725730 neu 08456076070
e-bost: huw@mentermon.com
 - (f) **Cymraeg I Oedolion – Canolbarth Cymru**
Darparwyr cyrsiau Cymraeg
Gwefan: <http://www.learnwelshinmidwales.org/>
- Further assistance and support for working bilingually is available to organisations from the following sources:
 - (a) **Welsh Language Commissioner**
The Welsh Language Commissioners website is available to provide support and advice to organizations wishing to make use of the Welsh language, using Cynllun Hybu'r Gymraeg - the Welsh Language Progress Plan.
www.comisiynyddygybraeg.cymru/hybu
 - (b) **Menter Iaith Cered**
A community-based organisation which works with individuals, organisations, and local business to promote the use of Welsh in Ceredigion.
Telephone: 01545 572350
E-mail: cered@ceredigion.gov.uk
Web site: www.cered.org
 - (c) **Estyn Llaw**
An organisation that offers support and guidance to voluntary and community groups to increase their use of Welsh, and to encourage volunteering amongst Welsh speakers.
Telephone: 01239 711668
E-mail: siwan.tomos@iaith.eu
Web site: <http://www.estynllaw.org/en/index.php>
 - (d) **The Association of Welsh Translators & Interpreters**
You may use their search engine to find recognised translators in your area.
Web Site: <http://www.cyfieithwycymru.org.uk/>
 - (e) **Link Line to Welsh**
Telephone: 01248 725730 or 08456076070
e-mail: huw@mentermon.com
 - (f) **Welsh for Adults Mid Wales Centre**
Providers of Welsh language courses
Web Site: <http://www.learnwelshinmidwales.org/>

- (g) **Adnoddau Llywodraeth Cymru i hybu a hyrwyddo'r Gymraeg**
Gwefan:
<http://cymraeg.llyw.cymru/?lang=en>

- (g) **Welsh Government resource for promoting and facilitating the Welsh Language**
Web Site:
<http://cymraeg.llyw.cymru/?lang=en>

PROSIECTAU CYFALAF

CAPITAL PROJECTS

14. Mae'r grantiau ar gael ar gyfer pethau megis:
- prynu a datblygu tir;
 - prynu adeiladau;
 - gwella'r cyfleusterau presennol;
 - prynu cyfarpar
15. Dylid llanw ffurflen gais ac fe ddylid rhoi pob gwybodaeth y gofynnir amdani ar y ffurflen, fel a ganlyn:
- manylion a chynlluniau'r prosiect;
 - copi o'r cytundeb prydlesu os yw'n briodol;
 - copïau o dri amcangyfrif ar gyfer y prosiect;
 - copïau o ddatganiadau banc (neu arall) diweddar yn nodi balansau/cronfeydd y gymdeithas, y rhai rhydd a'r rhai sydd wedi eu clustnodi;
 - copi o'r cyfrifon ariannol blynyddol diweddaraf;
 - copi o gyfansoddiad y gymdeithas.
- Os na roddir gwybodaeth lawn yna fe all hynny achosi oedi wrth i'r Cyngor ystyried y cais.
16. Dylid gofyn i ymgeiswyr fel arfer gyllido o leiaf 10% o gost y prosiect o'u hadnoddau eu hunain, heb gynnwys y cymorth a geir gan unrhyw gyrff cyhoeddus neu gyrff nad ydynt yn gyhoeddus, heb law am unrhyw gymorth a geir gan y Gronfa Gymunedol (Loteri) y gellir ei gyfrif yn rhan o adnoddau'r ymgeisydd ei hun..
17. Ystyrir pob cais ar sail teilyngdod, ond bydd y grant naill ai'n 50% o gost y prosiect neu'r swm sy'n ofynnol i ariannu'r diffyg yn y prosiect, pa un bynnag yw'r swm isaf, hyd at uchafswm o £25,000.
14. Grants are available towards such things as:
- the purchase and development of land;
 - the purchase of buildings;
 - the upgrading of existing facilities;
 - the purchase of equipment
15. An application form must be completed and all information requested on the form must be supplied, as follows:
- details and plans of the project;
 - a copy of the lease agreement if appropriate;
 - copies of three estimates for the project;
 - copies of recent bank (or other) statements showing the organisation's free and earmarked balances/reserves;
 - a copy of the latest annual financial accounts;
 - a copy of the organisation's constitution.
- Failure to provide full information may result in a delay in the Council considering the application.
16. Applicants should normally be required to fund at least 10% of the project cost from their own resources, excluding assistance received from any public or non-public bodies, apart from any assistance received from the Community Fund (Lottery) which can be allowed to count as part of their own resources.
17. Each application will be considered on its merits, but the maximum grant will be the lower of 50% of the project cost or the amount required to fund the project deficit, subject to a maximum of £25,000.

18. Os bydd cyfanswm y gwariant yn llai na'r amcangyfrif ar gyfer cost gyfan y prosiect yna fe ellir lleihau grant y Cyngor i gyfateb i hynny.
18. If the total expenditure is less than the estimated total project cost, the Council's grant may be reduced proportionately.
19. Ni fydd y Cyngor yn cynorthwyo'r un prosiect ddwy waith. Fodd bynnag, gallai camau unigol, a nodir yn eglur mewn prosiect, fod yn gymwys i dderbyn cymorth.
19. The Council will not assist the same project twice. However, separate phases, clearly identified in a project may qualify for assistance.
20. Ni fydd gwerth amser gwirfoddolwyr (fel cyfraniad ymarferol) yn dderbyniol fel costau cyfalaf cymwys.
20. The value of volunteer time (in kind contribution) will not be allowed as an eligible capital cost.
21. Nid yw'r ffaith fod grant wedi ei gymeradwyo ar gyfer gwaith cyfalaf i wneud gwelliannau'n awgrymu y rhoddir rhagor o gymorth ariannol at y costau cynnal at y dyfodol.
21. Approval of a grant towards capital improvement works does not imply that any further financial support will be given towards future running costs.
22. Ar ôl i'r grant gael ei gymeradwyo, dylid hawlio taliadau ar y ffurflen hawlio a ddarperir a hynny gydag anfonebau wedi eu talu. Ni fydd bonion sieciau, ffotogopiau o sieciau a datganiadau'n ddigonol fel prawf o wariant. Dan amgylchiadau arbennig fe ellid gwneud taliadau ar sail anfonebau sydd heb eu talu cyn belled ag y bo'r derbynebau'n cael eu hanfon ymlaen i'r Cyngor a fewn 21 o ddiwrnodau wedi dyddiad siec y Cyngor.
22. After a grant has been awarded, claims for payment are to be made on the claim form provided and must be accompanied by paid invoices. Cheque stubs, photocopies of cheques and statements will not suffice as proof of expenditure. In special circumstances, payment could be made on unpaid invoices provided that receipts are forwarded to the Council within 21 days of the date of the Council's cheque.
23. Yn gyffredinol, dylid cyflwyno'r cais am dalu'r grant pan fydd y prosiect wedi ei gwblhau. Fodd bynnag, ystyrir ceisiadau am daliadau interim ar gyfer y grantiau mwyaf. Bydd y Cyngor yn dewis prosiectau ar hap i'w harchwilio cyn i'r grant gael ei ryddhau.
23. Generally, the claim for payment of the grant should be submitted when the project has been completed. However, requests for interim payments for the larger grants will be considered. Projects to be inspected prior to the release of the grant will be selected at random by the Council.
24. Pan roddir Grant, disgwylir gan y Cyngor y byddwch wedi cwblhau'r prosiectau cyn diwedd y flwyddyn ariannol y cymeradwyir y grant. Dylid cyflwyno pob hawliad am grant erbyn Mawrth 1af fan bellaf.
24. Where a Grant is awarded, the Council will require projects to be completed before the end of the financial year in which the grant is approved. All claims for payment of grant should be submitted by no later than 1st March.
- Oni fydd y grant wedi ei hawlio, ni ellir ei gario ymlaen i'r flwyddyn sy'n dilyn heb gymeradwyaeth y Cyngor o flaen llaw. Os na fyddwch yn derbyn cymeradwyaeth gan y Cyngor i gario'r grant ymlaen bydd angen i chi gyflwyno cais newydd am grant ar gyfer y flwyddyn sy'n dilyn.
- If a grant has not been claimed, it cannot be carried over to the following year without the Council's prior approval. If approval is not granted a new grant application will need to be submitted for the following year.

CYLLID REFENIW

25. Mae'r grantiau ar gael ar gyfer pethau megis:
- costau cynnal cymdeithasau;
 - costau sefydlu cymdeithasau;
 - costau cynnal digwyddiadau, gan gynnwys Gwyliau ac Eisteddfodau.

26. Mae'n rhaid llanw ffurflen gais ac mae'n rhaid i gymdeithasau roi'r wybodaeth ganlynol:

- copïau o ddatganiadau banc (neu arall) diweddar yn nodi balansau/cronfeydd y gymdeithas, y rhai rhydd a'r rhai sydd wedi eu clustnodi;
- copi o'r cyfrifon ariannol blynyddol diweddaraf;
- copi o'r cyfansoddiad.

Os na roddir gwybodaeth lawn yna fe all hynny achosi oedi wrth i'r Cyngor ystyried y cais.

27. Dylid gofyn i ymgeiswyr fel arfer gyllido o leiaf 10% o gost y prosiect neu gost refeniw gros o'u hadnoddau eu hunain, heb gynnwys y cymorth a dderbyniwyd oddi wrth gyrff cyhoeddus neu gyrff nad ydynt yn gyhoeddus, heb law am gymorth dderbynnir oddiwrth y Gronfa Gymunedol (Loteri) sydd yn medru cael ei gyfrif yn rhan o adnoddau'r ymgeisydd ei hun.

28. Caiff pob cais ei ystyried yn ôl teilyngdod, fodd bynnag ni roddir grant sy'n fwy na 25% o'r gost refeniw gros neu'r swm sy'n ofynnol i ariannu'r diffyg a amcangyfrifir, hyd at uchafswm o £10,000, pa un bynnag sydd isaf

29. Cyfyngir y grant refeniw a roddir i un corff i uchafswm o £10,000 mewn un flwyddyn ariannol, ni waeth faint o geisiadau a wneir.

REVENUE FUNDING

25. Grants are available towards such things as:
- the running costs of an organisation;
 - the costs of setting up an organisation;
 - the costs of staging events, including Festivals and Eisteddfodau.

26. An application form must be completed and organisations must supply the following information:

- copies of recent bank (or other) statements showing the amount of free and earmarked balances/reserves;
- a copy of the latest annual financial accounts;
- a copy of the constitution.

Failure to provide information may result in a delay in the Council considering the application.

27. Applicants should normally be required to fund at least 10% of the project or gross revenue cost from their own resources, excluding assistance received from any public or non-public bodies, apart from any assistance received from the Community Fund (Lottery) which can be allowed to count as part of their own resources.

28. Each application will be considered on its merits, but the maximum level of grant will be the lesser of 25% of the gross revenue cost or the amount required to fund the estimated deficit, subject to a maximum of £10,000.

29. The total revenue grant awarded to a single organisation will be limited to a maximum of £10,000 in any one financial year, irrespective of the number of applications.

30. Caiff ceisiadau am gostau cynnal craidd lai o grant ym mhob un o'r 4 blynedd sy'n dilyn y cais cyntaf os cyflwynir ceisiadau dilynol. Seilir hyn ar ostyngiad o 20% yn y grant gwreiddiol am bob un o'r blynedd dilynol, ac erbyn blwyddyn 6 ni fydd hawl i grant. Caiff ceisiadau newydd yn 2017/2018 eu hasesu fel arfer, ac ystyrir mai 2017/2018 yw blwyddyn 1. Caiff ceisiadau sydd eisoes wedi eu cymeradwyo yn 2016/2017, a lle mae cais pellach yn 2017/2018, eu trin megis petai 2016/2017 yn flwyddyn 1, a 2017/2018 yn flwyddyn 2.

e.e. Pe rhoddid grant o £10,000 ym mlwyddyn 1, byddai hyn yn cwmpo i uchafswm o £8,000 ym mlwyddyn 2, £6,000 ym mlwyddyn 3, £4,000 ym mlwyddyn 4, £2,000 ym mlwyddyn 5 a grant o ddim ym mlwyddyn 6.

31. Ni fydd gwerth amser gwirfoddolwyr (fel cyfraniad ymarferol) yn dderbyniol fel costau cyfalaf cymwys.

32. Fe delir grantiau arian refeniw cyn gynted â phosib ar ôl eu cymeradwyo.

GRANTIAU POLISI

33. Mae'r grantiau canlynol yn daladwy o dan y cynllun yma:-

- Eisteddfodau lleol - £200
- Gŵyl Fawr Aberteifi, Gŵyl y Banc Awst Llambed, Eisteddfodau Teulu James Pantyfedwen - £3,000
- Sioeau amaethyddol ac/neu arddwriaethol lleol - £200
- Sioeau Aberystwyth, Aberteifi, Llanbedr Pont Steffan, Llandysul a Gŵyl Merlod a Chobiau Cymreig Aberaeron - £500
- Gŵyl Pysgod Bae Ceredigion, Gŵyl Fwyd Llanbedr Pont Steffan a Gŵyl Afon a Bwyd Aberteifi - £500
- Papurau Bro - £500
- Unigolion - grant a roddir am y tro cyntaf y bydd unigolyn yn cynrychioli Cymru neu Brydain Fawr mewn gweithgaredd penodol - £200 (bydd unigolion sy'n cynrychioli Cymru'n cael gwneud cais hyd at 3 mis ar ôl eu gweitharedd)

34. Telir grantiau polisi cyn gynted â phosib ar ôl eu cymeradwyo.

30. Applications for core running costs will be subject to a reduced grant in each of the 4 years following an initial application if subsequent applications are submitted. The basis for this is a 20% reduction of the original grant for each subsequent year, so that by year six there is no grant entitlement. New applications in 2017/2018 will be assessed as normal, and 2017/2018 will be treated as year 1. Applications already approved in 2016/2017, and where there is a further application in 2017/2018, will be treated as 2016/2017 being year 1, and 2017/2018 being year 2.

e.g. If a grant is awarded of £10,000 in year 1, this would fall to a maximum of £8,000 in year 2, £6,000 in year 3, £4,000 in year 4, £2,000 in year 5 and then a nil grant entitlement in year 6.

31. The value of volunteer time (in kind contribution) will not be allowed as an eligible revenue cost.

32. Grants for revenue funding will be paid as soon as possible after approval has been obtained.

POLICY GRANTS

33. The following grants are payable under this scheme:-

- Local Eisteddfodau - £200
- Gŵyl Fawr Aberteifi, Gŵyl y Banc Awst Llambed, Eisteddfodau Teulu James Pantyfedwen - £3,000
- Local agricultural and / or horticultural shows - £200
- Aberystwyth, Cardigan, Lampeter, Llandysul Shows and Aberaeron Festival of Welsh Ponies & Cobs - £500
- Cardigan Bay Sea Food Festival, Lampeter Food Festival and Cardigan River and Food Festival - £500
- Papurau Bro - £500
- Individuals - one off grant for first time representing Wales or Great Britain at an activity - £200 (individuals representing Wales can apply up to three months after their activity)

34. Policy grants will be paid as soon as possible after approval has been obtained.



GRANT CYMUNEDOL CEREDIGION

Canllawiau i ymgeiswyr:

Adran		Tudalen
A	Cyflwyniad i Gronfa Grant Cymunedol Ceredigion	2
B	Grant Cyfalaf	5
C	Grant Polisi	8
D	Gofynion Ariannu	9
E	Y Broses Ymgeisio	11

Adran A: Cyflwyniad i Gronfa Grant Cymunedol Ceredigion

Y nod cyffredinol

- Pwrpas y cynllun yw cynyddu'r ystod o gyfleusterau, gweithgareddau a chyfleoedd o fewn Ceredigion.
- Trwy ddyfarnu cyllid grant, ein nod yw sicrhau bod y broses ymgeisio yn rhwydd i ddeall ac yn glir i bob ymgeisydd, tra hefyd ceisio sicrhau bod digon o wybodaeth yn cael ei chasglu i hyrwyddo gwerth am arian, tegwch wrth wneud penderfyniadau, atebolrwydd y cyhoedd ac osgoi twyll neu gamddefnyddio arian, gan adlewyrchu'r safon uchaf o reolaeth ariannol y sector gyhoeddus.

Y Cyllid sydd ar gael:

- Mae arian grant cyfalaf a pholisi ar gael drwy Gronfa Grant Cymunedol Ceredigion.
- Bydd un cyfnod ymgeisio ar agor yn flynyddol ar gyfer Grantiau Cyfalaf. Bydd ail gyfle i ymgeisio am y Grantiau Cyfalaf yn ôl disgrisiwn y Panel Asesu.
- **Grant Cyfalaf**
Bydd uchafswm y grant cyfalaf sydd ar gael yn is na 50% o gost y prosiect neu'r swm sydd ei angen i ariannu diffyg ariannol y prosiect, yn amodol ar uchafswm o **£10,000**. Gellir darganfod y meini prawf cymhwysedd yn llawn yn Adran B.
- **Grantiau Polisi**
Ariennir grantiau polisi drwy Gronfa Eglwys Cymru (WCF). Yr uchafswm grant sydd ar gael yw:

<ul style="list-style-type: none">• Gŵyl Fawr Aberteifi• Eisteddfod RTJ Pantyfedwen, Llanbedr Pont Steffan• Eisteddfod Teulu James Pantyfedwen, Ponrhydfendigaid	£2,000
<ul style="list-style-type: none">• Papurau Bro	£500 yn flynyddol ar gyfer y 5 mlynedd gyntaf o gyhoeddi / £250 yn flynyddol wedi hynny
<ul style="list-style-type: none">• Eisteddfodau lleol	£250
<ul style="list-style-type: none">• Sioeau amaethyddol a / neu arddwriaethol lleol	£250
<ul style="list-style-type: none">• Sioeau Aberystwyth, Aberteifi, Llambled a Llandysul, a Gŵyl Merlod a Chobiau Cymreig Aberaeron	£500

<ul style="list-style-type: none">Gŵyl Bwyd Môr Bae Ceredigion, Gŵyl Fwyd Llambod a Gŵyl Afon a Bwyd Aberteifi	£500
--	------

Gellir dod o hyd i feini prawf cymhwysedd llawn ar gyfer cyllid Grant Polisi yn Adran C.

- Mae gan y Cyngor gyllideb gyfyngedig flynyddol ar gyfer Grantiau Cyfalaf felly bydd pob grant yn cael ei asesu yn ôl ei haeddiant ei hun gan Banel Asesu Grantiau. Mae penderfyniad y panel ynghylch dyfarnu grant yn derfynol.

Yr Iaith Gymraeg:

- Mae'r Cyngor wedi mabwysiadu Safonau'r Iaith Gymraeg i sicrhau bod yr iaith Gymraeg a'r iaith Saesneg yn cael eu trin yn gyfartal, a dylai dinasyddion fedru defnyddio'r iaith Gymraeg ymhob agwedd o'u bywydau os ydynt yn dymuno gwneud hynny.
- Er mwyn cefnogi'r nod hwn, **dylai** ymgeiswyr grant llwyddiannus :-
 - Gynhyrchu unrhyw ddeunydd ysgrifenedig neu electronig sy'n gysylltiedig â'r sefydliad yn ddwyieithog – e.e. arwyddion, pamffledi, posteri, cyhoeddiadau, hysbysebion, tudalennau gwe, cyfryngau cymdeithasol ac unrhyw arwyddair.
 - Sicrhau nad oes unrhyw ddigwyddiad neu weithgaredd cyhoeddus sy'n gysylltiedig â'r sefydliad yn trin yr iaith Gymraeg yn llai ffafriol na'r iaith Saesneg e.e. cyhoeddiadau uwch seinyddion, y Cadeirydd i sicrhau bod y rheiny sy'n mynychu yn teimlo'n gyfforddus i allu cyfrannu yn yr iaith sydd fwyaf ffafriol iddynt.
 - Cynorthwyo i ddarparu cyfleoedd i bersonau ddefnyddio'r iaith Gymraeg.

Nodweddion Allweddol Grant Cyngor Sir Ceredigion :

- Ni fydd y Cyngor, o dan unrhyw amgylchiadau, yn ystyried ceisiadau ar gyfer prosiectau sydd eisoes wedi cychwyn/wedi'u cwblhau, nac ar gyfer digwyddiadau sydd eisoes wedi'u cynnal.
- Ni all grantiau gael eu defnyddio at unrhyw bwrpas arall na'r hyn a nodir ar y ffurflen gais.
- Dylid cyfeirio at y ffaith bod grant wedi'i ddyfarnu gan y Cyngor yn yr holl elfennau cyhoeddusrwydd sy'n gysylltiedig â'r cynllun,
- Dylai'r ymgeisydd fedru arddangos cefnogaeth gymunedol eang e.e. llythyr wrth y Cyngor Tref/Cymunedol neu Aelod Lleol ward o Gyngor Sir Ceredigion.
- Ni fydd y Cyngor yn cynorthwyo'r un prosiect ddwywaith. Er hyn, efallai y bydd adrannau gwahanol sydd wedi'u rhannu'n glir o fewn prosiect yn medru cael eu cymeradwyo.

Atodiad 2

- Gallwch ond ymgeisio unwaith o fewn blwyddyn ariannol.
- Dylai ymgeiswyr weithredu'n ddwyieithog wrth ymdrin â'r cyhoedd.
- Dylai ymgeiswyr sicrhau bod pob rhan o'r gymuned yn cael eu trin yn gyfartal.
- Ni fydd unrhyw gais yn cael eu cymeradwyo wrth mudiadau sy'n ymwneud â gweithgarwch gwleidyddol.
- Ni fydd ceisiadau wrth mudiadau sy'n gweithredu polisi gwahaniaethu yn erbyn unrhyw sector o fewn y gymuned.
- Dylai ceisiadau ar gyfer cyllid gael ei wneud trwy ein ffurflen gais a'i gefnogi bob dogfennaeth sy'n ofynnol. Ni ellir ystyried ceisiadau am gyllid sydd heb eu cwblhau'n llawn na cheisiadau nad ydynt yn cynnwys y dogfennaeth sy'n ofynnol i'w cyflwyno gyda'r cais.
- Mae sefydliadau yn gyfrifol am gael cymeradwyaeth Rheoliadau Adeiladu, caniatâd cynllunio, ac unrhyw drwyddedau a chaniatâd eraill sy'n angenrheidiol ar gyfer eu prosiect.

Adran B: Grant Cyfalaf

Cyllid sydd ar gael

- Bydd pob cais yn cael ei ystyried yn unigol, ond uchafswm y grant cyfalaf sydd ar gael yn is na 50% o gost y prosiect neu'r swm sydd ei angen i ariannu diffyg ariannol y prosiect, yn amodol ar uchafswm o **£10,000**.
- **Mae'n ofynnol** i ymgeiswyr ariannu o leiaf 10% o gost y prosiect o'u hadnoddau eu hunain, ac eithrio cymorth a dderbyniwyd wrth gyrff cyhoeddus neu gyrff preifat, ar wahân i unrhyw gymorth a dderbyniwyd gan y Gronfa Gymunedol (Loteri) e.e. Cronfa Gymunedol y Loteri Genedlaethol neu Grant Chwaraeon Cymru, sy'n medru cael eu caniatáu fel rhan o'u hadnoddau eu hunain.
- Os yw cyfanswm y gwariant gwirioneddol canlyniadol yn llai na chyfanswm amcangyfrif cost y prosiect ar ddyfarniad grant, efallai y bydd grant y Cyngor yn cael ei ostwng yn gymesur.
- Mae'r uchafswm o **£10,000** yn berthnasol i bob sefydliad o fewn un flwyddyn. Felly, os yw sefydliad yn sicrhau cyllid grant o **£10,000** ar gyfer un prosiect, ni fydd unrhyw geisiadau eraill yn cael eu hystyried gan y sefydliad hwnnw ar gyfer unrhyw brosiectau eraill o fewn yr un flwyddyn.

Pwy all ymgeisio?

- Mae'r grantiau ar gael ar gyfer Grwpiau Cymunedol, Eglwysi, Capel neu Cymdeithasau Chwaraeon a Chwarae Gwirfoddol gwirioneddol sy'n dymuno gwella a chynyddu'r ystod o adnoddau, gweithgareddau a chyfleoedd o fewn Ceredigion.
- Sefydliadau gwirfoddol, nid er elw, sydd wedi'u cyfansoddi'n briodol yn gymwys i wneud cais am gymorth. Dylent fod wedi'u lleoli neu fod yn gyfrifol am brosiectau yn ardal Ceredigion.
- Fodd bynnag, bydd ceisiadau gan sefydliadau y tu allan i ffin y Sir yn cael eu hystyried lle gellir dangos y byddai budd i drigolion Ceredigion.

Prosiectau Cymwys

Rhaid i geisiadau grant ddangos bod unrhyw brosiect arfaethedig yn bodloni o leiaf un o'r Amcanion a amlinellir yn y Strategaeth Gorfforaethol ddiweddaraf. [Strategaeth Corfforaethol 2022-2027 - Cyngor Sir Ceredigion](#)

Gwariant cymwys:

- Mae grantiau ar gael tuag at bethau fel:
 - Prynu a datblygu tir.
 - Prynu adeiladau.
 - Uwchraddio cyfleusterau presennol.
 - Prynu offer.

Gwariant anghymwys:

- Costau a gyflawnwyd neu a wariwyd cyn cynnig a derbyn y grant.
- Costau i amnewid eitemau.
- Costau atgyweirio, cynnal a chadw ac addurno.
- Ni chaniateir gwerth amser gwirfoddoli (cyfraniad o garedigrwydd) fel gwariant cymwys.
- Ni roddir grant tuag at waith sy'n destun hawliad yswiriant.
- Ni roddir grant i ymgeisydd lle mae cyfrifoldeb statudol ar Bwyllgor arall neu'r Cyngor i gefnogi gweithgareddau o'r fath, h.y. gwobrau i gymdeithasau rhieni-athrawon myfyrwyr ac ati.
- Ni roddir grant i Gymdeithasau Cyfeillio

Cyfarpar:

- Pan fydd offer ail law yn cael ei brynu, ni fydd pris yr offer yn fwy na'i werth ar y farchnad a bydd yn llai na chost offer newydd tebyg.
- Bydd gan unrhyw offer a brynir y nodweddion technegol angenrheidiol ar gyfer ei ddefnyddio a chydymffurfio â'r normau a'r safonau perthnasol, e.e. Iechyd a Diogelwch.

Caffael – Prynu nwyddau, gwasanaethau neu waith:

- Wrth gaffael gwaith, nwyddau a gwasanaethau, disgwylir i ymgeiswyr gynnal y broses mewn modd sy'n sicrhau bod yn agored, gwerth am arian a thegwch a rhaid iddynt ddilyn y gweithdrefnau caffael fel yr amlinellir yn yr adran hon.
- Rhaid atodi dyfyniadau/amcangyfrifon gwreiddiol i'r cais a rhaid cynnwys o leiaf 3 fesul eitem. Ar gyfer ceisiadau gyda chostau prosiect o £100,000 neu fwy, dylid cael proses gystadleuol wedi'i thendro.
- Bydd unrhyw grant a ddarperir yn seiliedig ar werth y dyfynbris/amcangyfrif isaf a dderbyniwyd.

Atodiad 2

- Mae'n hanfodol wrth ofyn am ddyfynbrisiau ac amcangyfrifon i sicrhau y gofynnir am y gost gros (h.y. gan gynnwys TAW os yw'n briodol) neu o leiaf i ofyn am y dyfynbris TAW yn gynhwysol neu ar wahân. Bydd angen i ddyfynbrisiau ddarparu dadansoddiad llawn o'r costau ac ni ddylai cwmni/cyfarwyddwyr y cwmni fod â diddordeb / cyfranddaliad yn unrhyw un o'r cwmnïau sy'n cyflenwi dyfyniadau/amcangyfrifon ar gyfer y cais am grant.
- Bydd methu ag ufuddhau i'r gweithdrefnau perthnasol a amlinellir uchod yn cael ei ystyried yn ddiffyg cydymffurfio a gall arwain at dynnu'r cynnig grant yn ôl ac ad-daliad posibl o'r cyllid.
- Mewn achosion lle nad ydych yn gallu bodloni gofynion y gweithdrefnau hyn, rhaid i chi bob amser roi gwybod i'r Swyddog Grant am gyngor a/neu eglurhad cyn bwrw ymlaen.
- Os oes gennych unrhyw ymholiadau ynghylch sut y dylid cymhwyso'r gweithdrefnau hyn, dylech gysylltu â'r Swyddog Grant i gael eglurhad a chanllawiau pellach.

Adran C: Grant Polisi

Mae gan grantiau polisi broses ymgeisio symlach. Mae'r uchafswm sydd ar gael i'w weld isod. Bydd grantiau polisi yn cael eu talu cyn gynted â phosibl ar ôl derbyn cymeradwyaeth.

<ul style="list-style-type: none"> • Gŵyl Fawr Aberteifi • Eisteddfod RTJ Pantyfedwen, Llanbedr Pont Steffan • Eisteddfod Teulu James Pantyfedwen, Pontrhydfendigaid 	£2,000
<ul style="list-style-type: none"> • Papurau Bro 	£500 yn flynyddol ar gyfer y 5 mlynedd gyntaf o gyhoeddi / £250 yn flynyddol wedi hynny
<ul style="list-style-type: none"> • Eisteddfodau Lleol 	£250
<ul style="list-style-type: none"> • Sioeau amaethyddol a / neu garddwriaethol lleol 	£250
<ul style="list-style-type: none"> • Sioeau Aberystwyth, Aberteifi, Llanbedr Pont Steffan a Llandysul a Gŵyl Merlod a Chobiau Cymreig Aberaeron 	£500
<ul style="list-style-type: none"> • Gŵyl Fwyd Môr Bae Ceredigion, Gŵyl Fwyd Llanbedr Pont Steffan a Gŵyl Afon a Bwyd Aberteifi 	£500

Pwy sy'n medru ymgeisio?

Bydd sefydliadau gwirfoddol, nid er-elw, sydd wedi'u cyfansoddi'n briodol yn gymwys i wneud cais am gymorth ar yr amod eu bod yn gyfrifol am y digwyddiadau neu'r cyhoeddiadau a restrir uchod.

Adran D: Gofynion Ariannu

Mae'r gofynion cyllido isod yn berthnasol i gyllid Grant Cyfalaf a Pholisi oni nodir yn wahanol:

- Os bydd unrhyw gyllid ar gael o unrhyw ffynonellau nad ydynt wedi'u datgan o'r blaen, rhaid hysbysu'r Cyngor yn ysgrifenedig ar unwaith a chadw'r hawl i addasu'r grant yn gymesur.

Hawliadau Grant

- Bydd pob cymeradwyaeth grant yn amodol ar gyfres o delerau ac amodau safonol.
- Os bydd y cais yn llwyddiannus, bydd y cronfeydd grant yn cael eu talu'n uniongyrchol i gyfrif banc yr ymgeisydd ar ôl derbyn ffurflen hawlio wedi'i chwblhau a gefnogir gan gyfriflen (cyfriflenni) banc (mae datganiadau ar-lein yn dderbyniol ar yr amod bod rhif cyfrif banc, cod didoli ac enw banc a logo yn amlwg yn ddarllenadwy) ac anfonebau sy'n dangos y **gwariant gwirioneddol yr aethpwyd iddo**.
- Ni ellir cynnig na thalu grant os yw'r sefydliad neu'r ymgeisydd mewn ôl-ddyledion gydag unrhyw daliad i Gyngor Sir Ceredigion.
- Ar ôl i grant gael ei ddyfarnu, mae hawliadau am daliad i'w gwneud ar y ffurflen hawlio a ddarperir ac mae'n rhaid i anfonebau taledig ddod gyda hwy. Ni fydd stympiau sieciau, llungopïau o sieciau, copïau o drosglwyddiadau banc a datganiadau yn ddigonol fel prawf o wariant.
- Yn gyffredinol, dylid cyflwyno'r hawliad am dalu'r grant pan fydd y prosiect wedi'i gwblhau. Fodd bynnag, bydd ceisiadau am daliadau interim ar gyfer y grantiau mwy yn cael eu hystyried. Gall prosiectau gael eu harchwilio cyn rhyddhau'r grant.
- Os bydd yr ymgeisydd yn methu â chyflawni'r allbynnau y cytunwyd arnynt neu roi cyfrif am wariant a achosir gyda derbyniadau cyfreithlon, mae'r Cyngor Sir yn cadw'r hawl i weithredu yn erbyn yr ymgeisydd i adennill cyfran o'r arian grant a ddyfarnwyd.
- Os yw cyfanswm y gwariant yn llai na chyfanswm cost amcan gyfrifedig y prosiect, gellir lleihau grant y Cyngor yn gymesur.
- Dylid gwario'r holl gyllid sy'n cael ei ddyrannu o fewn blwyddyn ariannol cyn diwedd y flwyddyn honno. Bydd gofyn i chi gwblhau adroddiad ar sut y defnyddiwyd yr arian yn ystod y flwyddyn ariannol honno.
- Rhaid gwario'r cyllid ar yr eitemau hynny yr ystyrir eu bod yn gymwys i gael cyllid yn unig. Os oes tystiolaeth bod unrhyw ran o'r cyllid wedi cael ei

Atodiad 2

ddefnyddio ar gyfer eitemau anghymwys, yna bydd yn ofynnol i'r lleoliad ad-dalu'r swm hwnnw.

- Rydych yn cytuno i ad-dalu arian i'r Cyngor ar alw os byddwch yn torri'r telerau y dyfernir y grant oddi tanynt.
- Bydd Grantiau Polisi yn cael eu talu cyn gynted â phosibl ar ôl i'r grant gael ei gymeradwyo

Amserlenni

- Pan ddyfernir Grant Cyfalaf, bydd y Cyngor yn ei gwneud yn ofynnol i brosiectau gael eu cwblhau cyn diwedd y flwyddyn ariannol y caiff y grant ei gymeradwyo ynddi.
- Dylid cyflwyno pob cais am daliad grant erbyn 1 Mawrth fan bellaf.
- Os nad yw grant wedi'i hawlio'n llawn yn ystod y flwyddyn y dyfarnwyd iddo, bydd y Cyngor yn ystyried ceisiadau cario'r arian ymlaen ar sail eithriadol yn unig.
- Gellir dod o hyd i derfynau amser ymgeisio ar y wefan - <https://www.ceredigion.gov.uk/busnes/cyllid-a-grantiau/grantiau-cymunedol/>

Monitro

- Bydd cynnydd yn cael ei fonitro fel y nodir mewn amserlen y cytunwyd arni gan yr ymgeisydd a'r Swyddog Grant. Bydd cynnydd yn cael ei fonitro yn erbyn y cyllid a'r allbynnau fel y cytunwyd yn y cais. Bydd gofyn i'r ymgeisydd adrodd ar gynnydd yn erbyn y rhain.
- Dylid cyflwyno adroddiad llawn i gynnwys tystiolaeth ffotograffig o'r weithgaredd (lle bo hynny'n berthnasol). Bydd templed adroddiad terfynol yn cael ei ddarparu.

Yr Iaith Gymraeg

- Mae'n ofynnol i ymgeiswyr llwyddiannus am grantiau weithredu'n ddwyieithog ym mhob agwedd o'u gwaith – fel y disgrifir yn Adran A.
- Mae darparwyr sydd wedi derbyn grant o dan y Cytundeb hwn yn cael eu hannog i fod ar waith a gweithredu Cynllun Cynnydd yn unol â Mesur y Gymraeg (Cymru) 2011. Fframwaith i'ch galluogi i gynllunio eich defnydd o'r Gymraeg gyda phwyslais ar gynyddu'r defnydd hwnnw dros amser. Gellir dod o hyd i ganllawiau a thempledi ar wefan Comisiynydd y Gymraeg: [Canllawiau \(comisiynyddygyymraeg.cymru\)](http://comisiynyddygyymraeg.cymru)

Cyhoeddusrwydd

- Ym mhob cyhoeddusrwydd sy'n gysylltiedig â'r cynllun, dylid cyfeirio at y ffaith bod grant wedi'i ddyfarnu gan y Cyngor.

Adran E: Y Broses Ymgeisio

Beth sydd angen arnaf i ymgeisio?

- Cyn i chi wneud cais i'r gronfa, fe'ch cynghorir i ystyried ai dyma'r ffynhonnell fwyaf priodol o gyllid ar gyfer eich cais.
- Croesewir ceisiadau yn Gymraeg neu Saesneg. Bydd ceisiadau a gyflwynir yn y naill iaith neu'r llall yn cael eu trin yn gyfartal.
- Y Grant Cyfalaf -
 - Rhaid llenwi ffurflen gais a rhaid darparu'r holl wybodaeth y gofynnir amdani ar y ffurflen, fel a ganlyn:
 - manylion a chynlluniau'r prosiect;
 - copi o'r cytundeb prydles (*lease*), os yw'n briodol;
 - mae angen copïau o dri amcan ar gyfer y prosiect neu ar gyfer prosiectau sydd â chyfanswm costau o £100,000, neu fwy o dystiolaeth o broses gystadleuol a dendro;
 - copïau o'r datganiadau banc (neu eraill) diweddaraf sy'n dangos balansau/cronfeydd wrth gefn rhad ac am ddim a chlustnodwyd gan y sefydliad;
 - copi o'r cyfrifon ariannol blynyddol diweddaraf;
 - copi o gyfansoddiad y sefydliad.
 - copi o'r prosiect Aseiad Risg - Os yw'r contractwyr yn gwneud gwaith y prosiect, gofynnwch iddynt am eu hasesiad risg
- Grantiau Polisi -
 - Rhaid llenwi ffurflen gais a rhaid darparu'r holl wybodaeth y gofynnir amdani ar y ffurflen, fel a ganlyn:
 - copïau o ddatganiadau banc (neu arall) diweddar sy'n dangos faint o falensau /cronfeydd wrth gefn am ddim a chlustnodi;
 - copi o'r cyfrifon ariannol blynyddol diweddaraf;
 - copi o'r cyfansoddiad.
 - copi o'r prosiect Aseiad Risg
- Gall methu â darparu gwybodaeth lawn arwain at oedi cyn i'r Cyngor ystyried y cais.

Pryd y gallaf wneud cais?

Atodiad 2

- Gellir dod o hyd i derfynau amser ymgeisio ar y wefan - [Grantiau Cymunedol - Cyngor Sir Ceredigion](#) .
- Bydd un cyfnod ymgeisio ar agor bob blwyddyn ar gyfer Grantiau Cyfalaf a Pholisi. Bydd ail gyfle i wneud cais yn ôl disgrisiwn y Panel Asesu.

Sut fydd ceisiadau'n cael eu hasesu?

- Bydd pob cais yn cael ei ystyried gan Banel Asesu. Bydd y penderfyniadau a wneir gan y Panel Asesu yn derfynol ac yn amodol ar y cyllid sydd ar gael.

Rhestr wirio ceisiadau

Grant Cyfalaf yn unig
Manylion a chynlluniau'r prosiect, a phrawf o ganiatâd cynllunio
Copïau o dri amcan ar gyfer y prosiect. Ar gyfer prosiectau sydd â chyfanswm costau o £100,000 neu fwy mae angen tystiolaeth o broses gystadleuol sy'n cael ei dendro;
Copi o'r cytundeb prydles neu'r weithred deitl a chaniatâd gan landlord
Copïau o ddatganiadau banc diweddar (neu eraill) yn dangos balansau/cronfeydd wrth gefn y sefydliad;
Copi o'r cyfrifon ariannol blynyddol diweddaraf;
Copi o gyfansoddiad y sefydliad;
Tystiolaeth o gefnogaeth gymunedol – llythyr cefnogol gan y Cyngorydd Sir lleol / Cyngor Tref / Cymuned lleol
Bydd angen i ymgeiswyr amlinellu'r ffyrdd y mae'r cynnig yn annog datblygiad y Gymraeg.
Llythyr yn cadarnhau sefyllfa TAW (os yw'n berthnasol)
Llythyr yn cadarnhau cyllid cyfatebol (os yw'n berthnasol)
Copi o Asesiad Risg y prosiect
Unrhyw wybodaeth berthnasol arall
Grant Polisi yn unig
Copïau o ddatganiadau banc diweddar (neu eraill) yn dangos balansau/cronfeydd wrth gefn y sefydliad;
Copi o'r cyfrifon ariannol blynyddol diweddaraf;
Copi o gyfansoddiad y sefydliad;
Copi o Asesiad Risg y prosiect
Copi o raglen/atodlen y digwyddiad neu gopi o'r Papur Bro
Unrhyw wybodaeth berthnasol arall



TECLYN ASESU EFFAITH INTEGREDIG (AEI)

Manylion y Cynnig

Teitl y Polisi / Cynnig / Menter		
Cynllun Grantiau Cymunedol: 2024/25 Toriadau i'r Gyllideb		
Maes Gwasanaeth	Enw'r swyddog sy'n cwblhau'r AEI	
Cyllid a Chaffael	Mark Bridges	
Swyddog Arweiniol Corfforaethol	Cyfarwyddwr Strategol	
Duncan Hall	Barry Rees	
Rhowch ddisgrifiad cryno o bwrpas y cynnig		
<p>Fel rhan o'r broses Gosod y Gyllideb 2024/25 argymhellir fod Cynllun Grant Cymunedol y cyngor yn cael ei chwtdogi wrth fynd yn ein blaen.</p> <p><u>Pwrpas y Cynllun Grantiau Cymunedol Ceredigion</u> Mae Ceredigion yn cyflwyno grantiau i Grwpiau Cymunedol, Cyngorau Cymuned neu Gymdeithasau Chwaraeon neu Chwarae bonafide, sy'n gwneud cais am brosiectau gyda'r amcan o gynyddu'r rhychwant o gyfleusterau, gweithgareddau a chyfleoedd yng Ngheredigion.</p> <p><u>Cyllid Cyfalaf</u> Bydd Grantiau Cyfalaf yn cael eu cwtogi o £200mil y flwyddyn i £100mil</p> <p><u>Cyllid Refeniw</u> Ar hyn o bryd (2023/24) mae'r grantiau refeniw sy'n cael eu cyflwyno gan y Cyngor yn cael eu hariannu gan Gyngor Sir Ceredigion (CCC) a chyfraniad gan y Gronfa Eglwysi Cymru (CEC). Argymhellir fod y Cyngor yn dileu'r cyfraniad ariannol o £26mil o gyllideb 2024/25. Mae'r tabl isod yn dangos effaith hyn ar y Gyllideb Refeniw</p>		
Cyfraniad	Cyllideb 2023/24 presennol £'000	Cyllideb 2024/25 arfaethedig £'000
CCC	26	0
CEC	30	30
Cyfanswm	56	30

Ar bwy fydd y cynnig hwn yn effeithio'n uniongyrchol? [AWGRYM](#)

Yn uniongyrchol – fe fydd gan y Cyngor lai o arian i ddarparu grantiau i'r sefydliadau a chymdeithasau a fyddai'n gwneud cais am grant i gynorthwyo gyda phrosiectau perthnasol.

Yn anuniongyrchol – gall preswylwyr Ceredigion sy'n defnyddio allbynnau'r prosiectau a gaiff eu hariannu gan Grant Cymunedol gael eu heffeithio, os nad oes cyllid arall ar gael i'r sefydliadau a chymdeithasau hyn er mwyn cyflwyno'r prosiectau.

O safbwynt y Refeniw, mae'r Cyngor yn darparu nifer o grantiau 'polisi' i gynorthwyo ariannu nifer o Bapurau Bro, Eisteddfodau, sioeau ac unigolion sy'n cynrychioli Cymru er enghraifft mewn cystadleuaeth chwaraeon. Yn ychwanegol i'r grantiau polisi mae'r Cyngor hefyd yn darparu arian refeniw ar gyfer ceisiadau cychwynnol grwpiau cymunedol neu sefydliadau.

Ni argymhellir fod y cyllid yn cael ei ddileu'n gyfan gwbl, ond fe fydd y cyllid sydd ar gael yn cael ei gwtogi. Rhagwelir y bydd y Cyngor yn medru parhau i gyfrannu tuag at lawer o'r un prosiectau ond gyda chyfraniad / ymyriad is.

A yw'r rhai y bydd y cynnig yn effeithio arnynt wedi cael cyfle i wneud sylwadau arno?

Ddim ar hyn o bryd. Mae canllawiau cynllun Grant Cymunedol wedi'i ddiwygio gyda uchafswm y grant a ellir ei roi yn cael ei ddatblygu ar hyn o fryd a disgwyllir iddo fynd trwy broses Craffu berthnasol y Cyngor ym mis Mawrth 2024.

Rheoli Fersiynau

Dylid defnyddio'r AEI yn ystod camau cyntaf y broses benderfynu, ac yna dylid ei fireinio drwy gydol y broses benderfynu. Mae'n bwysig cadw cofnod o'r broses hon fel y gallwn ddangos sut yr ydym wedi ystyried a chynnwys ystyriaethau o ran datblygu cynaliadwy, y Gymraeg a chydardoldeb lle bynnag y bo modd.

Rhif y Fersiwn	Awdur	Cam yn y broses benderfynu AWGRYM	Dyddiad yr Ystyriwyd	Disgrifiad o unrhyw newidiadau a wnaed AWGRYM
1.0	Mark Bridges	Proses y Gyllideb		

Amcanion Llesiant Corfforaethol y Cyngor

Pa un o Amcanion Llesiant Corfforaethol y Cyngor y mae'r cynnig hwn yn mynd i'r afael ag ef a sut? Cliciwch yma i ddarllen crynodeb o'n [Strategaeth Gorfforaethol 2022-27](#)

Hybu'r economi, cefnogi busnesau a galluogi cyflogaeth	<p>Efallai y bydd effaith negyddol yma os na fydd prosiectau'n mynd rhagddynt oherwydd nad yw'r sefydliadau/cymdeithasau sy'n darparu'r prosiect yn gallu dod o hyd i gronfeydd amgen i lenwi unrhyw fylchau a grëwyd o ganlyniad i gwtogi'r cyllid gan CCC.</p> <p>Bydd llai o waith ar gael i fasnachwyr/busnesau lleol sy'n cymryd rhan mewn darparu prosiectau a ariennir drwy'r grantiau hyn.</p> <p>Bydd unrhyw ddiwygiadau i'r cynllun o ganlyniad i gwtogi'r gyllideb yn cael eu hanelu at gynorthwyo nifer o brosiectau tebyg ond ar gyfradd cyfraniad/ymyrraeth is er mwyn lleihau'r effaith. Mae yna hefyd lawer o ffynonellau cyllid eraill ar gael y gall y Cyngor gyfeirio atynt er mwyn cynorthwyo o bosib gyda unrhyw fwch cyllido a grëwyd. Gall sefydladau fel CAVO neu wefan Cyllido Cymru (Cyllido Cymru (funding.cymru)) gynorthwyo i ddarparu opsiynau amgen eraill.</p> <p>Mae 2 gynllun grantiau sydd ag amcanion tebyg i gynllun grant y Cyngor, sef:</p> <ul style="list-style-type: none">• Rhaglen Cyfleusterau Cymunedol a ddarperir gan Lywodraeth Cymru. Mae'n darparu grantiau bach o dan £25mil a grantiau mwy hyd at £300mil.• Grantiau Treftadaeth y Loteri Genedlaethol. Mae'n darparu grantiau o £3mil i £10mil.
Creu cymunedau gofalgac ac iach	<p>Gall sefydliadau sy'n darparu Gofal a chefnogaeth yn y gymuned wneud cais am grantiau trwy'r Cynllun Grantiau Cymunedol y Cyngor. Yn naturiol, bydd llai o arian i'w gael ar gyfer y prosiectau sy'n cefnogi'r amcanion hyn.</p> <p>Unwaith eto, gyda'r cafeatau a nodir yn Hybu'r Economi, y gobaith yw y bydd yr effaith yn cael ei lleihau gymaint â phosibl ac i raddau helaeth mae'r effaith negyddol yn ddamcaniaethol gan nad oes unrhyw gyllid presennol a ddarperir i sefydliadau yn cael ei dynnu'n ôl. Dim ond prosiectau arfaethedig yn y dyfodol fydd â llai o gyllid ar gael iddynt gan CCC.</p>

Darparu'r dechrau gorau mewn bywyd a galluogi i bobl o bob oed ddysgu	Dylid nodi'r union un ystyriaethau ar gyfer <i>creu cymunedau gofalgar ac iach</i> yma gan y bydd cyllid sydd ar gael i sefydliadau sy'n gweithio yn yr arena hon yn cael llai o gyllid i wneud cais am unrhyw brosiectau posibl yn y dyfodol.
Creu cymunedau cynaliadwy sy'n fwy gwyrdd ac sydd wedi'u cysylltu'n dda â'i gilydd	Dylid nodi'r union un ystyriaethau ar gyfer <i>creu cymunedau gofalgar ac iach</i> yma gan y bydd cyllid sydd ar gael i sefydliadau sy'n gweithio yn y maes hwn yn cael llai o gyllid i wneud cais am unrhyw brosiectau posibl yn y dyfodol.

Nod Llesiant Cenedlaethol: Cymru Lewyrchus

Cymdeithas arloesol, gynhyrchiol a charbon isel lle mae gan bawb waith addas a lle nad oes tlodi.

Cliciwch [yma](#) am wybodaeth am Gymru lewyrchus.

Ydy'r cynnig yn cyfrannu at y nod hwn? Disgrifiwch yr effeithiau cadarnhaol neu negyddol. (Cliciwch [yma](#) am wybodaeth)

Yn hanesyddol nid yw'r math o grantiau a ddarperir trwy'r Grant Cymunedol yn cyfrannu'n helaeth at y nod Llesiant hwn. Efallai y bydd enghraifft anarferol lle maen nhw'n ei gael, ond ni fydd yr effaith yn sylweddol.

Fel y disgrifir yn yr effaith i'r Amcan Corfforaethol Hybu'r Economi uchod, y prif ystyriaeth yma, yw'r posibilrwydd o effeithiau negyddol y gallai llai o gyllid gan Gyngor Sir Ceredigion olygu na fydd rhai prosiectau'n mynd rhagddynt lle na all sefydliadau/cymdeithasau sy'n darparu'r prosiect posibl ddod o hyd i ffynonellau cyllid amgen. Ni fydd masnachwyr/busnesau lleol wedyn yn cael eu cyflogi i gyflawni'r prosiect fel y byddent wedi pe bai'r prosiect yn mynd yn ei flaen.

Pa dystiolaeth sydd gennych i ategu'r farn hon?

Profiad o geisiadau blaenorol am grantiau

Pa gam(au) allwch chi ei gymryd/eu cymryd i liniaru unrhyw effeithiau negyddol neu i gyfrannu'n well at y Nod Llesiant Cenedlaethol hwn?

Mae'r Cynllun Grant Cymunedol yn cael ei ddiwygio ar hyn o bryd i ddarparu ar gyfer cyllideb lai. Yn amodol ar gytundeb Craffu / Cabinet bydd y cynllun yn cael ei ddiwygio mewn ffordd sy'n ceisio cefnogi cymaint o brosiectau â phosibl ond gyda uchafswm cyfradd cyfraniad/ymyrraeth. Y nod yw y bydd nifer o brosiectau yn dal i fwrw ymlaen â chyfraniad gan CCC ond efallai y bydd angen ceisio cyllid arall i lenwi'r bwlch.

Gall sefydliadau fel CAVO neu wefan Cyllid Cymru ([Cyllido Cymru \(funding.cymru\)](#)) gynorthwyo i ddod o hyd i bosibiliadau eraill ar gyfer cyllid.

Er enghraifft, 2 gynllun grantiau sydd ag amcanion tebyg i gynllun grant y Cyngor yw'r:

- Rhaglen Cyfleusterau Cymunedol a ddarperir gan Lywodraeth Cymru. Mae'n darparu grantiau bach o dan £25mil a grantiau mwy hyd at £300mil.
- Grantiau Treftadaeth y Loteri Genedlaethol. Mae'n darparu grantiau o £3mil i £10mil. Grantiau Treftadaeth y Loteri Genedlaethol. Mae'n darparu grantiau o £3k i £10k.

Nod Llesiant Cenedlaethol: Cymru Gydnerth

Cymdeithas lle mae bioamrywiaeth yn cael ei chynnal a'i gwella a lle mae ecosystemau yn iach ac yn gweithredu.

Cliciwch [yma](#) am wybodaeth am Gymru gydnerth.

Ydy'r cynnig yn cyfrannu at y nod hwn? Disgrifiwch yr effeithiau cadarnhaol neu negyddol. (Cliciwch [yma](#) am wybodaeth)

Ar y cyfan,, nid yw prosiectau a gefnogir drwy'r cynllun Grantiau Cymunedol yn cefnogi'r nod Llesiant hwn. Efallai y bydd achlysur anarferol lle mae prosiect yn cael ei gefnogi ond ar y cyfan bydd yr effaith yma yn fach iawn/dibwys.

Pa dystiolaeth sydd gennych i ategu'r farn hon?

Profiad o geisiadau blaenorol am grantiau

Pa gam(au) allwch chi ei gymryd/eu cymryd i liniaru unrhyw effeithiau negyddol neu i gyfrannu'n well at y Nod Llesiant Cenedlaethol hwn?

AMH

Nod Llesiant Cenedlaethol: Cymru Iachach

Cymdeithas lle mae pobl yn gwneud dewisiadau iach ac yn mwynhau iechyd corfforol a meddyliol da.

Cliciwch [yma](#) am wybodaeth am Gymru Iachach.

Ydy'r cynnig yn cyfrannu at y nod hwn? Disgrifiwch yr effeithiau cadarnhaol neu negyddol. (Cliciwch [yma](#) am wybodaeth)

Dyma'r nod Llesiant lle gallai'r gostyngiad yn y gyllideb gael effaith fwy amlwg. Mae llawer o grantiau a ddyfernir i sefydliadau chwaraeon ar gyfer offer a datblygu cyfleusterau. Dyfernir nifer o grantiau hefyd i sioeau a grwpiau cymunedol a fydd yn gadarnhaol o safbwynt iechyd meddwl ac ymgysylltiad preswylwyr p'un ai dyna'r unig fwiad ai peidio.

Fel y nodwyd o'r blaen, efallai na fydd rhai prosiectau/digwyddiadau y byddai sefydliadau perthnasol wedi'u cyflwyno o'r blaen yn mynd ymlaen os na allant ddod

o hyd i ffynhonnell arall o arian a fyddai wedi cael ei ddarparu gan y Cyngor yn flaenorol. Yn amlwg, ni fydd hyn yn cyflawni allbynnau/nodau cadarnhaol prosiectau posibl nad ydynt yn cael eu cyflawni.

Nid oes unrhyw sefydliadau'n ddibynnol ar gyllid gan y Cyngor am eu costau rhedeg o ddydd i ddydd drwy'r cynllun hwn, felly ni ddylai unrhyw sefydliad/cymdeithas beidio â bodoli oherwydd y gostyngiad yng nghyllideb y Grant Cymunedol. Dim ond y potensial i gefnogi prosiectau ar gyfradd uwch sy'n cael eu heffeithio, felly ni fydd yr effaith gyffredinol yn negyddol.

Mae rhai Grantiau Polisi hefyd yn cael eu dyfarnu i unigolion am gynrychiolaeth Cymru mewn digwyddiadau chwaraeon. Fodd bynnag, mae'r grantiau hyn yn fach ac yn annhebygol o arwain at yr unigolyn yn peidio â chyflawni'r gweithgaredd fel y byddai heblaw hynny.

Pa dystiolaeth sydd gennych i ategu'r farn hon?

Profiad o geisiadau blaenorol am grantiau

Pa gam(au) allwch chi ei gymryd/eu cymryd i liniaru unrhyw effeithiau negyddol neu i gyfrannu'n well at y Nod Llesiant Cenedlaethol hwn?

Mae'r Cynllun Grant Cymunedol yn cael ei ddiwygio ar hyn o bryd i ddarparu ar gyfer cyllideb lai. Yn amodol ar gytundeb Craffu / Cabinet bydd y cynllun yn cael ei ddiwygio mewn ffordd sy'n ceisio cefnogi cymaint o brosiectau â phosibl ond gyda uchafswm cyfradd cyfraniad/ymyrraeth. Y nod yw y bydd nifer o brosiectau yn dal i fwrw ymlaen â chyfraniad gan CCC ond efallai y bydd angen ceisio cyllid arall i lenwi'r bwch.

Gall sefydliadau fel CAVO neu wefan Cyllid Cymru ([Cyllido Cymru \(funding.cymru\)](http://Cyllido.Cymru(funding.cymru))) gynorthwyo i ddod o hyd i bosibiliadau eraill ar gyfer cyllid.

Er enghraifft, 2 gynllun grantiau sydd ag amcanion tebyg i gynllun grant y Cyngor yw'r:

- Rhaglen Cyfleusterau Cymunedol a ddarperir gan Lywodraeth Cymru. Mae'n darparu grantiau bach o dan £25mil a grantiau mwy hyd at £300mil.
 - • Grantiau Treftadaeth y Loteri Genedlaethol. Mae'n darparu grantiau o £3mil i £10mil. Grantiau Treftadaeth y Loteri Genedlaethol. Mae'n darparu grantiau o £3k i £10k.

Nod Llesiant Cenedlaethol: Cymru sy'n Fwy Cyfartal

Cymdeithas lle mae gan bawb gyfle cyfartal beth bynnag fo'u cefndir neu eu hamgylchiadau.

Mae'r adran hon yn hirach oherwydd gofynnir i chi asesu effaith eich cynnig ar bob grŵp sydd wedi'i ddiogelu gan **Ddeddf Cydraddoldeb 2010**.

Cliciwch [yma](#) am wybodaeth am gydraddoldeb yng Nghymru.

Ydych chi'n credu y bydd y cynnig hwn yn cael effaith gadarnhaol neu negyddol ar bobl oherwydd eu hoedran? (Cliciwch [yma](#) am wybodaeth)

Plant a Phobl Ifanc hyd at 18 oed	Dim/Fawr Ddim
Pobl 18-50	Dim/Fawr Ddim
Pobl hŷn 50+	Dim/Fawr Ddim

Disgrifiwch yr effeithiau cadarnhaol neu negyddol.

Nid yw'r Cynllun Grant Cymunedol yn gwahaniaethu ar sail oedran ac mae'n nodi,

Ni dderbynnir ceisiadau gan sefydliadau sy'n gweithredu polisi gwahaniaethu yn erbyn unrhyw sector o'r gymuned.

Mae'r grwpiau sy'n dueddol o gael eu cefnogi drwy'r cynllun Grantiau Cymunedol ar gyfer cynnal digwyddiadau a grwpiau o ystod eang o oeddrannau felly yn gyffredinol ni fydd unrhyw effaith negyddol, os o gwbl, yn gwahaniaethu yn erbyn unrhyw grŵp oedran unigol.

Pa dystiolaeth sydd gennych i gefnogi hyn?

Profiad o geisiadau blaenorol am grantiau

Mae meini prawf y cynllun grant yn caniatáu i bob demograffeg oedran wneud cais am gyllid heb ragfarn.

Pa gam(au) allwch chi ei gymryd/eu cymryd i liniaru unrhyw effeithiau negyddol?

A oes cyfle i ddefnyddio'r cynnig hwn i gael gwared â gwahaniaethu anghyfreithlon, hyrwyddo cyfle cyfartal neu annog cysylltiadau da rhwng pobl yn y grŵp hwn a gweddill y boblogaeth?

AMH

Ydych chi'n credu y bydd y cynnig hwn yn cael effaith gadarnhaol neu negyddol ar bobl oherwydd eu hanabledd? (Cliciwch [yma](#) am wybodaeth)

Amhariad ar y clyw	Dim/Fawr Ddim
Amhariad corfforol	Dim/Fawr Ddim
Amhariad ar y golwg	Dim/Fawr Ddim
Anabledd Dysgu	Dim/Fawr Ddim

Salwch hirdymor	Dim/Fawr Ddim
Iechyd Meddwl	Dim/Fawr Ddim
Arall	Dim/Fawr Ddim
Disgrifiwch yr effeithiau cadarnhaol neu negyddol	
Ar y cyfan, nid oes unrhyw/fawr ddim effaith ar bobl oherwydd eu hanabledd	
Mae posibilrwydd er enghraifft, y bydd gan elusennau, lai o arian i wneud cais amdano ond nid yw'n profiad o ddyfarnu grantiau yn nodi bod hyn yn digwydd yn rheolaidd ac felly mae'r effaith yn gyffredinol yn fach iawn.	
Pa dystiolaeth sydd gennych i ategu'r farn hon?	
Profiad o geisiadau blaenorol am grantiau	
Pa gam(au) allwch chi ei gymryd/eu cymryd i liniaru unrhyw effeithiau negyddol?	
A oes cyfle i ddefnyddio'r cynnig hwn i gael gwared â gwahaniaethu anghyfreithlon, hyrwyddo cyfle cyfartal neu annog cysylltiadau da rhwng pobl yn y grŵp hwn a gweddill y boblogaeth?	
Nid yw'n berthnasol, ond mae sylwadau blaenorol mewn adrannau eraill am y ddiwygio'r cynllun ar hyn o bryd gyda'r bwriad o gefnogi cymaint o brosiectau â phosibl ond ar gyfradd ymyrraeth is, yn berthnasol yma a byddant yn lleihau'r effaith bosibl yma i lefel o fawr ddim.	

Ydych chi'n credu y bydd y cynnig hwn yn cael effaith gadarnhaol neu negyddol ar bobl sy'n drawsryweddol? (Cliciwch yma am wybodaeth)	
Menywod Traws	Dim/Fawr Ddim
Dynion Traws	Dim/Fawr Ddim
Pobl Anneuaid	Dim/Fawr Ddim
Disgrifiwch yr effeithiau cadarnhaol neu negyddol	
Nid yw'r Cynllun Grant Cymunedol yn gwahaniaethu ar sail rhywedd ac mae'n nodi,	
<i>Ni dderbynnir ceisiadau gan sefydliadau sy'n gweithredu polisi gwahaniaethu yn erbyn unrhyw sector o'r gymuned.</i>	
Ni fydd y cyllid gostyngol sydd ar gael yn cael effaith gadarnhaol nac yn negyddol ar unrhyw un oherwydd eu rhywedd.	

Pa dystiolaeth sydd gennych i ategu'r farn hon?

Canllawiau presennol ar gyfer y Grant Gymunedol a phrofiad o geisiadau blaenorol am grantiau

Pa gam(au) allwch chi ei gymryd/eu cymryd i liniaru unrhyw effeithiau negyddol?

A oes cyfle i ddefnyddio'r cynnig hwn i gael gwared â gwahaniaethu anghyfreithlon, hyrwyddo cyfle cyfartal neu annog cysylltiadau da rhwng pobl yn y grŵp hwn a gweddill y boblogaeth?

AMH

Ydych chi'n credu y bydd y cynnig hwn yn cael effaith gadarnhaol neu negyddol ar bobl â gwahanol gyfeiriadedd rhywiol? (Cliciwch [yma](#) am wybodaeth)

Pobl Ddeurywiol	Dim/Fawr Ddim
Dynion hoyw	Dim/Fawr Ddim
Menywod hoyw / lesbiaid	Dim/Fawr Ddim
Pobl Heterorywiol	Dim/Fawr Ddim

Disgrifiwch yr effeithiau cadarnhaol neu negyddol

Nid yw'r Cynllun Grant Cymunedol yn gwahaniaethu ar sail gwahanol gyfeiriadedd rhywiol ac mae'n nodi,

Ni dderbynnir ceisiadau gan sefydliadau sy'n gweithredu polisi gwahaniaethu yn erbyn unrhyw sector o'r gymuned.

Ni fydd y cyllid gostyngol sydd ar gael yn cael effaith gadarnhaol nac yn negyddol ar unrhyw un oherwydd gwahanol gyfeiriadedd rhywiol.

Pa dystiolaeth sydd gennych i ategu'r farn hon?

Canllawiau presennol ar gyfer y Grant Gymunedol a phrofiad o geisiadau blaenorol am grantiau

Pa gam(au) allwch chi ei gymryd/eu cymryd i liniaru unrhyw effeithiau negyddol?

A oes cyfle i ddefnyddio'r cynnig hwn i gael gwared â gwahaniaethu anghyfreithlon, hyrwyddo cyfle cyfartal neu annog cysylltiadau da rhwng pobl yn y grŵp hwn a gweddill y boblogaeth?

AMH

Ydych chi'n meddwl y bydd y cynnig hwn yn cael effaith gadarnhaol neu negyddol ar bobl sy'n briod neu mewn partneriaeth sifil? (Cliciwch [yma](#) am wybodaeth)

Pobl sy'n briod	Dim/Fawr Ddim
Pobl mewn partneriaeth sifil	Dim/Fawr Ddim

Disgrifiwch yr effeithiau cadarnhaol neu negyddol

Mae'n anodd gweld sut y gall yr argymhellion gael effaith negyddol neu gadarnhaol ar unrhyw un beth bynnag fo eu statws priodasol.

Pa dystiolaeth sydd gennych i ategu'r farn hon?

Canllawiau presennol ar gyfer y Grant Gymunedol a phrofiad o geisiadau blaenorol am grantiau

Pa gam(au) allwch chi ei gymryd/eu cymryd i liniaru unrhyw effeithiau negyddol?

A oes cyfle i ddefnyddio'r cynnig hwn i gael gwared â gwahaniaethu anghyfreithlon, hyrwyddo cyfle cyfartal neu annog cysylltiadau da rhwng pobl yn y grŵp hwn a gweddill y boblogaeth?

AMH

A ydych chi'n meddwl y bydd y cynnig hwn yn cael effaith gadarnhaol neu negyddol ar bobl sy'n feichiog neu ar absenoldeb mamolaeth? (Cliciwch [yma](#) am wybodaeth)

Beichiogrwydd	Dim/Fawr Ddim
Mamolaeth	Dim/Fawr Ddim

Disgrifiwch yr effeithiau cadarnhaol neu negyddol

Ni ragwelir unrhyw effeithiau cadarnhaol/negyddol

Pa dystiolaeth sydd gennych i ategu'r farn hon?

Canllawiau presennol ar gyfer y Grant Gymunedol a phrofiad o geisiadau blaenorol am grantiau

Pa gam(au) allwch chi ei gymryd/eu cymryd i liniaru unrhyw effeithiau negyddol neu i gyfrannu'n well at yr egwyddor hon?

AMH

A ydych yn meddwl y bydd y cynnig hwn yn cael effaith gadarnhaol neu negyddol ar bobl oherwydd eu tarddiad ethnig? (Cliciwch [yma](#) am wybodaeth)

Asiaidd / Asiaidd Prydeinig	Dim/Fawr Ddim
Du / Affricanaidd / Caribiaidd / Du Prydeinig	Dim/Fawr Ddim
Grwpiau Ethnig Cymysg/ Aml-ethnig	Dim/Fawr Ddim
Gwyn	Dim/Fawr Ddim
Grwpiau ethnig eraill	Dim/Fawr Ddim

Disgrifiwch yr effeithiau cadarnhaol neu negyddol

Unwaith eto, ni ragwelir unrhyw effeithiau cadarnhaol/negyddol i unrhyw grŵp ar sail tarddiad ethnig.

Pa dystiolaeth sydd gennych i ategu'r farn hon?

Canllawiau presennol ar gyfer y Grant Gymunedol a phrofiad o geisiadau blaenorol am grantiau

Pa gam(au) allwch chi ei gymryd/eu cymryd i liniaru unrhyw effeithiau negyddol?

A oes cyfle i ddefnyddio'r cynnig hwn i gael gwared â gwahaniaethu anghyfreithlon, hyrwyddo cyfle cyfartal neu annog cysylltiadau da rhwng pobl yn y grŵp hwn a gweddill y boblogaeth?

AMH

Ydych chi'n credu y bydd y cynnig hwn yn cael effaith gadarnhaol neu negyddol ar bobl â gwahanol grefyddau, credoau neu ddim cred? (Cliciwch [yma](#) am wybodaeth)

Bwdhaidd	Dim/Fawr Ddim
Cristion	Dim/Fawr Ddim
Hindŵaidd	Dim/Fawr Ddim
Dyneiddiwr	Dim/Fawr Ddim
Iddewig	Dim/Fawr Ddim
Mwslim	Dim/Fawr Ddim

Sikh	Dim/Fawr Ddim
Pobl heb gred	Dim/Fawr Ddim
Eraill	Dim/Fawr Ddim
Disgrifiwch yr effeithiau cadarnhaol neu negyddol	
Ni ragwelir unrhyw effeithiau cadarnhaol/negyddol i unrhyw grŵp ar sail gwahanol grefyddau, credoau neu ddim cred	
Pa dystiolaeth sydd gennych i ategu'r farn hon?	
Canllawiau presennol ar gyfer y Grant Gymunedol a phrofiad o geisiadau blaenorol am grantiau	
Pa gam(au) allwch chi ei gymryd/eu cymryd i liniaru unrhyw effeithiau negyddol?	
A oes cyfle i ddefnyddio'r cynnig hwn i gael gwared â gwahaniaethu anghyfreithlon, hyrwyddo cyfle cyfartal neu annog cysylltiadau da rhwng pobl yn y grŵp hwn a gweddill y boblogaeth?	
AMH	

Ydych chi'n credu y bydd y cynnig hwn yn cael effaith gadarnhaol neu negyddol ar ddynion neu fenywod? (Cliciwch yma am wybodaeth)	
Dynion	Dim/Fawr Ddim
Menywod	Dim/Fawr Ddim
Disgrifiwch yr effeithiau cadarnhaol neu negyddol	
Ni ragwelir unrhyw effeithiau cadarnhaol/negyddol i unrhyw grŵp ar sail rhyw.	
Pa dystiolaeth sydd gennych i ategu'r farn hon?	
Canllawiau presennol ar gyfer y Grant Gymunedol a phrofiad o geisiadau blaenorol am grantiau	
Pa gam(au) allwch chi ei gymryd/eu cymryd i liniaru unrhyw effeithiau negyddol?	
A oes cyfle i ddefnyddio'r cynnig hwn i gael gwared â gwahaniaethu anghyfreithlon, hyrwyddo cyfle cyfartal neu annog cysylltiadau da rhwng pobl yn y grŵp hwn a gweddill y boblogaeth?	
AMH	

A ydych yn credu y bydd y cynnig hwn yn cael effaith gadarnhaol neu negyddol ar bobl o Gymuned y Lluoedd Arfog? (Cliciwch [yma](#) am wybodaeth)

Aelodau o'r Lluoedd Arfog	Dim/Fawr Ddim
Cyn-filwyr	Dim/Fawr Ddim
Gwŷr/gwraedd	Dim/Fawr Ddim
Plant	Dim/Fawr Ddim

Disgrifiwch yr effeithiau cadarnhaol neu negyddol

Ni ragwelir unrhyw effeithiau cadarnhaol/negyddol ar gyfer y grŵp hwn.

Pa dystiolaeth sydd gennych i ategu'r farn hon?

Canllawiau presennol ar gyfer y Grant Gymunedol a phrofiad o geisiadau blaenorol am grantiau

Pa gam(au) allwch chi ei gymryd/eu cymryd i liniaru unrhyw effeithiau negyddol?

AMH

Dyletswydd economaidd-gymdeithasol

Mae anfantais economaidd-gymdeithasol yn golygu byw ar incwm isel o'i gymharu ag eraill yng Nghymru, gydag ychydig neu ddim cyfoeth cronodig, sy'n ei gwneud hi'n anoddach cael gafael ar nwyddau a gwasanaethau sylfaenol.

Mae cefndir teuluol neu lle mae person yn cael ei eni yn dal i effeithio ar ei fywyd. Er enghraifft, mae plentyn o deulu cyfoethog yn aml yn gwneud yn well yn yr ysgol na phlentyn o deulu tlawd, hyd yn oed os yw'r plentyn tlotach yn fwy naturiol academaidd. Gelwir hyn weithiau yn anghydraddoldeb economaidd-gymdeithasol.

Ydych chi'n credu y bydd y cynnig hwn yn cael effaith gadarnhaol neu negyddol ar bobl sy'n profi anfantais economaidd-gymdeithasol?

Negyddol

Disgrifiwch yr effeithiau cadarnhaol neu negyddol

Mae'n anodd rhagweld maint yr effaith negyddol ar bobl sy'n profi anfantais economaidd-gymdeithasol.

Mae'n bosibl y gall elusennau neu sefydliadau wneud cais am gyllid ar gyfer prosiect sydd wedi'i anelu at y grŵp hwn nad yw'n cael ei ariannu o bosibl oherwydd cronfeydd cyfyngedig ond o brofiad o grantiau'r gorffennol dim ond digwyddiadau ynysig sy'n yn debygol o fodoli felly bydd yr effaith gyffredinol yn fach iawn, ond mae'n bosibl.

Pa dystiolaeth sydd gennych i gefnogi'r farn hon?

Canllawiau presennol ar gyfer y Grant Gymunedol a phrofiad o geisiadau blaenorol am grantiau

Pa gam(au) allwch chi ei gymryd/eu cymryd i liniaru unrhyw effeithiau negyddol?

A oes cyfle i ddefnyddio'r cynnig hwn i gael gwared â gwahaniaethu anghyfreithlon, hyrwyddo cyfle cyfartal neu annog cysylltiadau da rhwng pobl yn y grŵp hwn a gweddill y boblogaeth?

Mae'n debygol mai ychydig iawn yw'r effaith. Fodd bynnag, mae Cronfa Eglwys Cymru yn nodi'n benodol y dylai cyllid fod ar gael i unigolion neu brosiectau sy'n ceisio lleihau effeithiau tlodi. Yn amodol ar Graffu a chymeradwyaeth y Cabinet, bydd y diwygiadau a ddisgrifiwyd yn flaenorol i'r cynllun Grant Gymunedol yn nodi y bydd cyllid ar gael i ymgeiswyr ac yn cael ei farnu yn ôl eu teilyngdod eu hunain.

Gall sefydliadau fel CAVO neu wefan Cyllid Cymru (<https://funding.cymru/>) gynorthwyo i ddod o hyd i ddewisiadau eraill posibl ar gyfer cyllid.

Er enghraifft, dau gynllun grant sydd ar gael sydd â nodau tebyg â chynllun grant y Cyngor yw;

- Rhaglen Cyfleusterau Cymunedol a ddarperir gan Lywodraeth Cymru. Mae'n darparu grantiau bach o dan £25k a grantiau mwy hyd at £300k. Grantiau Treftadaeth y Loteri Genedlaethol. Mae'n darparu grantiau o £3k i £10k.

Nod Llesiant Cenedlaethol: Cymru o Gymunedau Cydlynus

Cymdeithas gyda chymunedau deniadol, hyfyw, diogel, sydd â chysylltiadau da

Cliciwch [yma](#) i weld gwybodaeth am gymunedau cydlynus.

Ydy'r cynnig yn cyfrannu at y nod hwn? Disgrifiwch yr effeithiau cadarnhaol neu negyddol. [AWGRYM](#)

Efallai y bydd rhai effeithiau negyddol cyfyngedig i gydlyniant cymunedol, boddhad â'r ardal leol, gwirfoddoli ac unigrwydd. Mae llawer o geisiadau grant yn y gorffennol wedi bod yn gysylltiedig â phrosiectau sy'n ymwneud â chefnogi clybiau chwaraeon, sioeau lleol, a grwpiau cymunedol amrywiol.

Bydd yr effeithiau negyddol yn gyfyngedig oherwydd nad yw'r cyllid yn cael ei dynnu'n ôl o'r sefydliadau hyn sut gymaint, ond o brosiectau/digwyddiadau penodol posibl yn y dyfodol lle na allant ddod o hyd i gyllid arall a fyddai wedi gallu cael ei ddarparu yn y gorffennol drwy'r Grant Gymunedol.

Pa dystiolaeth sydd gennych i ategu'r farn hon?

Profiad o geisiadau blaenorol am grantiau

Pa gam(au) allwch chi ei gymryd/eu cymryd i liniaru unrhyw effeithiau negyddol neu i gyfrannu'n well at y nod?

Mae'r Cynllun Grant Cymunedol yn cael ei ddiwygio ar hyn o bryd i ddarparu ar gyfer cyllideb lai. Yn amodol ar gytundeb Craffu / Cabinet bydd y cynllun yn cael ei ddiwygio mewn ffordd sy'n ceisio cefnogi cymaint o brosiectau â phosibl ond gyda uchafswm cyfradd gyfraniad/ymyrraeth. Y nod yw y bydd nifer o brosiectau yn dal i fwrw ymlaen â chyfraniad gan CCC ond efallai y bydd angen ceisio cyllid arall i lenwi'r bwlch.

Gall sefydliadau fel CAVO neu wefan Cyllid Cymru (<https://funding.cymru/>) gynorthwyo i ddod o hyd i ddewisiadau eraill posibl ar gyfer cyllid.

Er enghraifft, dau gynllun grant sydd ar gael sydd â nodau tebyg â chynllun grant y Cyngor yw;

- Rhaglen Cyfleusterau Cymunedol a ddarperir gan Lywodraeth Cymru. Mae'n darparu grantiau bach o dan £25k a grantiau mwy hyd at £300k. Grantiau Treftadaeth y Loteri Genedlaethol. Mae'n darparu grantiau o £3k i £10k.

Nod Llesiant Cenedlaethol: Cymru â diwylliant bywiog lle mae'r Gymraeg yn ffynnu

Cymdeithas sy'n hyrwyddo ac yn amddiffyn diwylliant, treftadaeth a'r iaith Gymraeg ac sy'n annog pobl i gymryd rhan yn y celfyddydau, chwaraeon a hamdden.

Cliciwch [yma](#) i ddarllen gwybodaeth am ddiwylliant a'r iaith Gymraeg

Ydy'r cynnig yn cyfrannu at y nod hwn? Disgrifiwch yr effeithiau cadarnhaol neu negyddol.

Effeithiau negyddol posibl tebyg fel y disgrifiwyd eisoes mewn adrannau eraill.

Mae llawer o'r grantiau a ddarperir drwy'r cynllun Grant Cymunedol ar gyfer clybiau chwaraeon, sioeau lleol a grwpiau cymunedol. Mae Grantiau Polisi hefyd yn darparu cyllid i gynorthwyo nifer o Bapurau Bro ac Eisteddfodau. Gallai llai o arian gael effaith negyddol ar agweddau diwylliannol y rhain ac agwedd Gymraeg Papurau Bro ac Eisteddfodau. Fodd bynnag, gellir blaenoriaethu'r meysydd hyn ar gyfer cyllid gan ddefnyddio Cronfa Eglwys Cymru felly efallai na fydd llawer o newidiadau o gwbl.

Pa dystiolaeth sydd gennych i ategu'r farn hon?

Ceisiadau blaenorol am grantiau

Pa gam(au) allwch chi ei gymryd/eu cymryd i liniaru unrhyw effeithiau negyddol neu i gyfrannu'n well at yr egwyddor hon?

Bydd cyllid yn dal i fod ar gael i'r grwpiau uchod drwy'r cynllun Grant Cymunedol ond mae'n debygol o fod ar lefel lai nag o'r blaen. Bydd ceisiadau'n parhau i gael eu derbyn gan yr un grwpiau a byddant yn cael eu barnu yn ôl eu teilyngdod eu hunain yn erbyn meini prawf y Grant Cymunedol a'r arian sydd ar gael bryd hynny.

Mae ffynonellau cyllid eraill hefyd ar gael fel y disgrifiwyd mewn adrannau blaenorol.

Gan gyfeirio at y canlynol, a ydych chi'n credu y bydd y cynnig hwn yn cael effaith gadarnhaol neu negyddol ar y Gymraeg?

Cliciwch [yma](#) am wybodaeth

Cyfleoedd i bobl ddefnyddio'r Gymraeg	Negyddol
Trin y Gymraeg, dim llai ffafriol na'r Saesneg	Dim / Fawr Ddim

Pa dystiolaeth sydd gennych i gefnogi'r safbwynt hwn?

Fel y nodwyd uchod, mae'r effaith ddisgwyliedig ar y Gymraeg yn mynd i fod yn gyfyngedig. Ond mae'n rhesymol disgwyl rhywfaint o effaith negyddol os oes gan y Cyngor lai o arian ar gael i gefnogi Papurau Bro, Eisteddfodau, sioeau a digwyddiadau lleol lle mae'r Gymraeg yn debygol o gael ei defnyddio'n sylweddol. Fodd bynnag, gellir blaenoriaethu'r meysydd hyn gyda chyllid Cronfa Eglwys Cymru felly efallai na fyddant yn gweld llawer o newid yn y Cynllun Diwygiedig.

Pa gamau y gallwch eu cymryd i gynyddu'r effaith gadarnhaol neu liniaru unrhyw effaith negyddol ar y Gymraeg?

Mae'r Cynllun Grant Cymunedol yn cael ei ddiwygio ar hyn o bryd i ddarparu ar gyfer cyllideb lai. Yn amodol ar gytundeb Craffu / Cabinet bydd y cynllun yn cael ei ddiwygio mewn ffordd sy'n ceisio cefnogi cymaint o brosiectau â phosibl ond gyda uchafswm cyfradd gyfraniad/ymyrraeth. Y nod yw y bydd nifer o brosiectau yn dal i fwrw ymlaen â chyfraniad gan CCC ond efallai y bydd angen ceisio cyllid arall i lenwi'r bwlch.

Gall sefydliadau fel CAVO neu wefan Cyllid Cymru (<https://funding.cymru/>) gynorthwyo i ddod o hyd i ddewisiadau eraill posibl ar gyfer cyllid.

Nod Llesiant Cenedlaethol: Cymru sy'n gyfrifol ar lefel fyd-eang

Cymdeithas sy'n ystyried sut y gallai ein gweithredoedd effeithio ar wledydd a phobl eraill ledled y byd.

Cliciwch [yma](#) i ddarllen am gyfrifoldeb byd-eang.

Ydy'r cynnig yn cyfrannu at y nod hwn? Disgrifiwch yr effeithiau cadarnhaol neu negyddol. [AWGRYM](#)

Nid oes disgwyliad y bydd cyllideb lai ar gyfer y Cynllun Grantiau Cymunedol yn cael effaith ar Gymru sy'n Gyfrifol ar Lefel Fyd-Eang

Pa dystiolaeth sydd gennych i ategu'r farn hon?

Ceisiadau grant blaenorol.

Pa gam(au) allwch chi ei gymryd/eu cymryd i liniaru unrhyw effeithiau negyddol neu i gyfrannu'n well at y nod?

AMH

Cryfhau'r Cynnig

Os ydych wedi nodi unrhyw effeithiau negyddol yn yr adrannau uchod, rhowch fanylion am unrhyw newidiadau a chamau gweithredu ymarferol a allai helpu i ddileu neu leihau'r effeithiau negyddol.

Beth fyddwch chi'n ei wneud?	Pryd?	Pwy sy'n gyfrifol?	Cynnydd
Ar hyn o bryd rydym yn edrych i adolygu'r cynllun Grant Cymunedol presennol mewn ffordd fach i alluogi'r Cyngor i barhau i gefnogi nifer o brosiectau/sefydliadau yn y Sir ond i raddau gwerth/ymyrraeth llai.	Mawrth 2024	Tîm Grantiau Cymunedol	Ar y gweill. Disgwylir iddynt gyflwyno i'r Pwyllgor Craffu priodol a chymeradwyaeth y Cabinet ym mis Mawrth 2024
Gall sefydliadau fel Cavo gynorthwyo sefydliadau i ddod o hyd i ffynonellau cyllid amgen. Bydd y Swyddog Grantiau Cymunedol yn cyfeirio ymgeiswyr at CAVO os oes angen cyllid ychwanegol arnynt i gael cais llwyddiannus am gyllid Grant Cymunedol.	O fis Ebrill 2024 ymlaen	Swyddog Grantiau Cymunedol	I'w weithredu

<p>Os na chymerir camau i ddileu neu liniaru effeithiau negyddol, a fyddech cystal â chyfiawnhau pam. (<i>Os ydych wedi nodi unrhyw wahaniaethu anghyfreithlon yna mae'n rhaid newid neu ddiwygio'r cynnig.</i>)</p>			
AMH			
<p>Sut fyddwch chi'n monitro effaith ac effeithiolrwydd y cynnig?</p>			
<p>Ynghyd â monitro cyllidebau, mae'r Panel Asesu Grantiau Cymunedol yn cwrdd sawl gwaith drwy gydol y flwyddyn a bydd yn monitro grantiau sy'n cael eu derbyn a'u cymeradwyo ac unrhyw newidiadau i'r cynllun er mwyn lliniaru'r effeithiau negyddol posibl a ddisgrifiwyd eisoes.</p>			

Egwyddor Datblygu Cynaliadwy: 5 Ffordd o Weithio

Disgrifiwch isod sut rydych wedi gweithredu'r pum ffordd o weithio yn unol ag egwyddor datblygu cynaliadwy Deddf Llesiant Cenedlaethau'r Dyfodol (Cymru) 2015.

<p>Hirdymor Sicrhau cydbwysedd rhwng anghenion tymor byr ac anghenion tymor hir a'r angen i gynllunio ar gyfer y dyfodol</p> <p><u>AWGRYM</u></p>	<p>Mae'r toriadau cyllid a gynigiwyd wedi'u gwneud fel rhan o broses gosod cyllideb 2024/25 er mwyn gosod cyllideb gytbwys.</p> <p>Mae'n weithred anodd i gydbwyso rhwng y gosod cyllideb gytbwys i'r Cyngor i ddarparu'r holl wasanaethau y mae'n eu gwneud, yn erbyn yr angen i gefnogi grwpiau a sefydliadau lleol sy'n darparu llawer o fanteision i drigolion Ceredigion sy'n gyson ag amcanion corfforaethol y Cyngor ei hun.</p> <p>Mae lefel y gyllideb bellach yn edrych i fod yn gynaliadwy wrth symud ymlaen, tra'n cynnig y gefnogaeth i brosiectau/sefydliadau cymunedol. Nid oedd y gyllideb flaenorol yn gynaliadwy yng nghyd-destun cyllideb ehangach y Cyngor.</p>
<p>Cydweithio Cydweithio â phartneriaid eraill i gyflawni canlyniadau</p> <p><u>AWGRYM</u></p>	<p>Oherwydd natur y cynllun Grant Cymunedol mae'r Cyngor eisoes yn cydweithio'n sylweddol â sefydliadau a chymdeithasau wrth eu cynorthwyo gyda'u ceisiadau am grant. Bydd hyn yn parhau.</p>

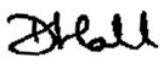


	Bydd y Cyngor hefyd yn cyfeirio ceisiadau tuag at sefydliadau eraill fel CAVO neu wefan Cyllid Cymru (https://funding.cymru/)
<p>Cynnwys Cynnwys pobl sydd â buddiant a gofyn am eu barn</p> <p>AWGRYM</p>	Ychydig o gyfranogiad sydd wedi bod â rhanddeiliaid hyd yn hyn. Fodd bynnag, bydd gwelliannau i'r cynllun i ddarparu ar gyfer y gyllideb lai yn mynd drwy'r broses graffu briodol ym mis Mawrth 2024.
<p>Atal Darparu adnoddau i atal problemau rhag codi neu waethygu</p> <p>AWGRYM</p>	AMH – Cydbwysu cyllideb 2024/25 oedd y gofyniad sylfaenol ar gyfer y newid hwn.
<p>Integreiddio Ystyried effaith eich cynnig ar bedwar piler llesiant (cymdeithasol, economaidd, diwylliannol a'r amgylchedd), amcanion cyrff cyhoeddus eraill ac ar draws meysydd gwasanaeth yn y Cyngor.</p> <p>AWGRYM</p>	<p>Dylai bod effaith gyfyngedig ar wasanaethau eraill y Cyngor.</p> <p>Fel y soniwyd uchod, bydd yn rhaid i'r Cyngor ystyried ac alinio ei hun yn fwy â chyrff a sefydliadau cyllido grantiau eraill fel CAVO wrth gefnogi ymgeiswyr y Grant Cymunedol.</p>

Risg

Crynowch y risg sy'n gysylltiedig â'r cynnig.

	1	2	3	4	5
Meini prawf asesu effaith	Isel iawn	Isel	Canolig	Uchel	Uchel iawn
Meini prawf asesu tebygolrwydd	Annhebygol o ddigwydd	Llai tebygol o ddigwydd	Yr un mor debygol o ddigwydd ag o beidio digwydd	Mwy tebygol o ddigwydd	Tebygol o ddigwydd
Disgrifiad o'r risg	Effaith (difrifoldeb)		Tebygolrwydd (y gallu i gyflawni)	Sgôr (Effaith x Tebygolrwydd)	
Nid yw'r Cyngor yn gallu cefnogi nifer o brosiectau Cymunedol a fyddai wedi cael eu cefnogi o'r blaen.	2		4	8	
Wrth symud ymlaen yn y tymor canolig i'r tymor hir, nid yw gwerth y grantiau unigol a gynigir yn ddigonol i fod o gymorth ystyrlon i ymgeiswyr. Yn enwedig ar ôl cyfnod o chwyddiant uchel.	2		4	8	

Cymeradwyo

Swydd	Enw	Llofnod	Dyddiad
Rheolwr Corfforaethol			
Swyddog Arweiniol Corfforaethol	Duncan Hall		21/02/2024
Cyfarwyddwr Corfforaethol	Barry Rees		21/02/2024
Deiliad y Portffolio	Gareth Davies		21/02/2024